



**3**  
MODELS



**+17**  
MODELS



[www.meccano.com](http://www.meccano.com)

[www.meccano.fr](http://www.meccano.fr)

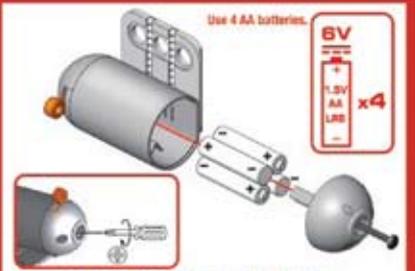
[www.meccanook.co.uk](http://www.meccanook.co.uk)

[www.erecator-sets.com](http://www.erecator-sets.com)



**CONSTRUCTION TIPS**

LES ASTUCES DE CONSTRUCTION  
 KONSTRUKTIONS-TIPPS  
 LE ASTUZIE DELLA COSTRUZIONE  
 LOS INGENIOS DE LA CONSTRUCCIÓN  
 DICAS PARA A MONTAGEM  
 KOKOONPANON KIKAT  
 BYGGKNEPEN  
 ET PAR TIPS TIL BYGGEARBEJDET  
 DE FIJNE KNEEPJES VAN HET BOUWEN  
 Τα έξυπνα κόλπα κατασκευής  
 рекомендации по сборке



Use 4 AA batteries.  
**6V**  
 1.5V AA LRG x4  
 Do not mix old and new batteries.  
 Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.



	<b>B711 X1</b>		<b>A460(J0216) X1</b>
	<b>B841 X2</b>		<b>A312(J0312) X1</b>
	<b>B720 X1</b>		<b>A045(J0045) X4</b>
	<b>A005(J0005) X2</b>		<b>A046(J0046) X4</b>
	<b>A005(J0005) X2</b>		<b>A152(J2152) X1</b>
	<b>A004(J0004) X2</b>		<b>A145(J2145) X1</b>
	<b>A003(J0003) X2</b>		<b>A622(J0622) X3</b>
	<b>B717 X1</b>		<b>A701(J0701) X2</b>
	<b>A531(J0531) X4</b>		<b>A132(J2132) X2</b>
	<b>A561(J0561) X1</b>		<b>A054(J0054) X4</b>
	<b>A002(J0002) X2</b>		<b>A051(J0051) X20</b>
	<b>B577 X2</b>		<b>A052(J0052) X23</b>
	<b>B025 X1</b>		<b>A078(J0078) X2</b>
	<b>B024 X1</b>		<b>A545(J2152) X5</b>
			<b>B020 X1</b>
			<b>B031 X2</b>
			<b>A077(J0077) X6</b>
			<b>A057(J0057) X4</b>
			<b>A053(J0053) X9</b>



**A090(MJX0200) X1**



**A095(J0095) X1**



1



2



3



4



5



6



7



8



9



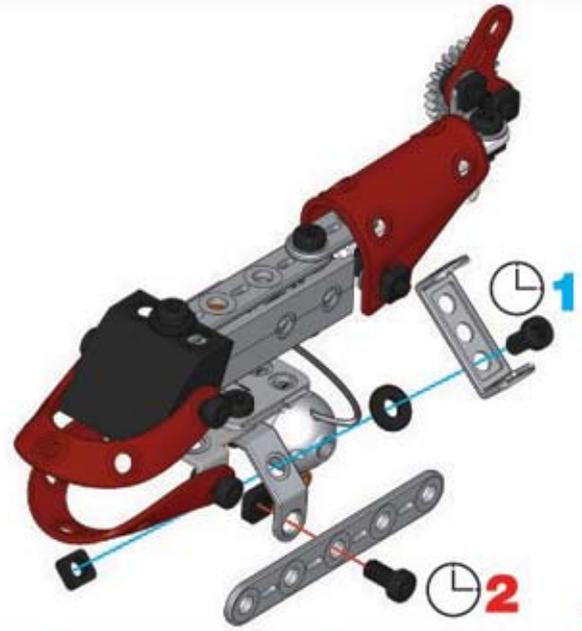
10



11



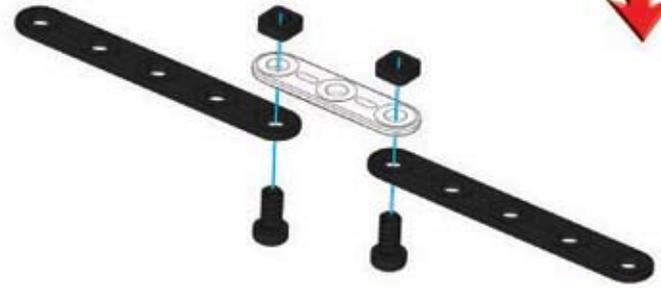
12



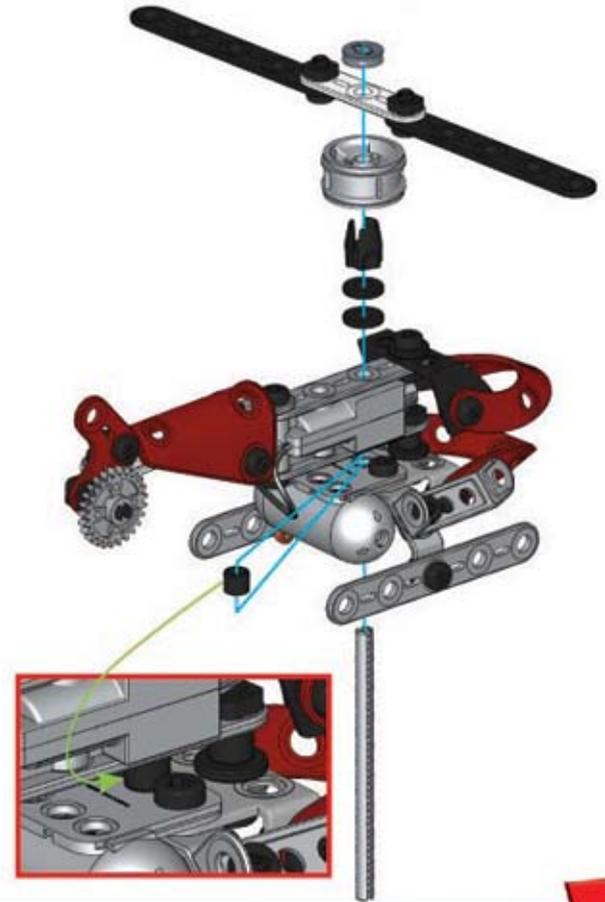
13



14



15



16





1



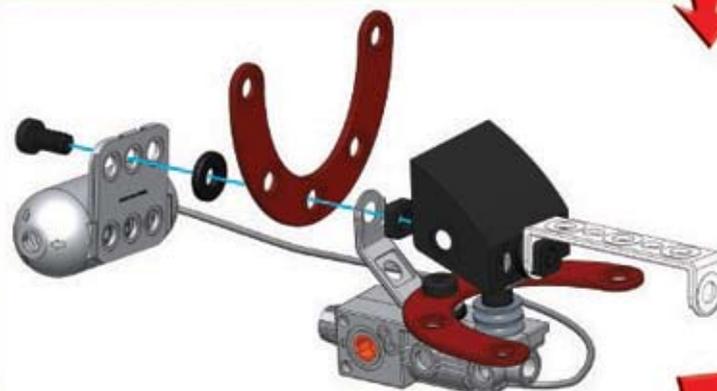
2



3



4



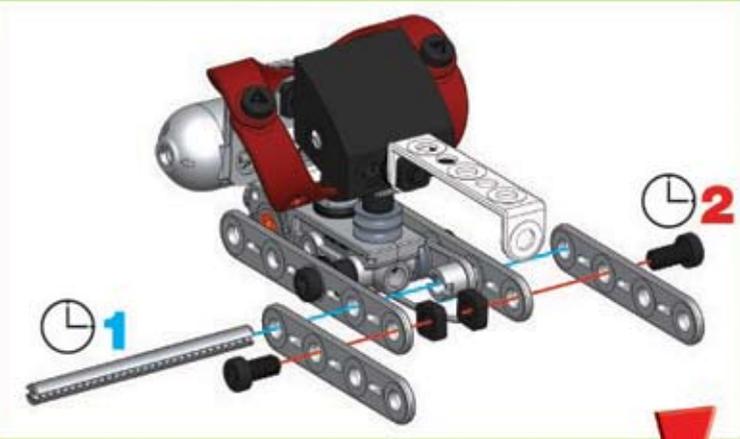
5



6



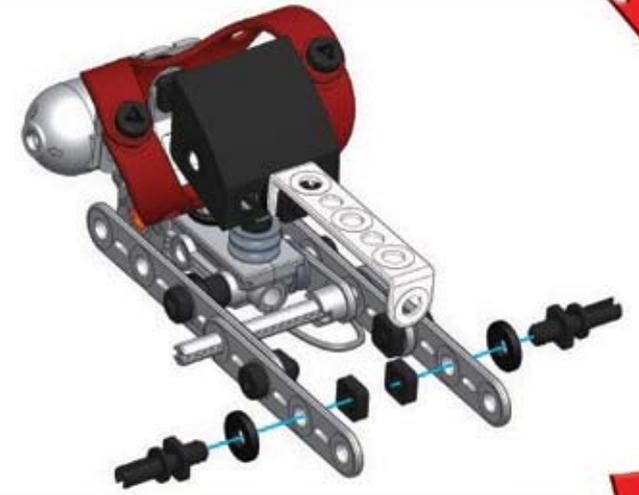
9



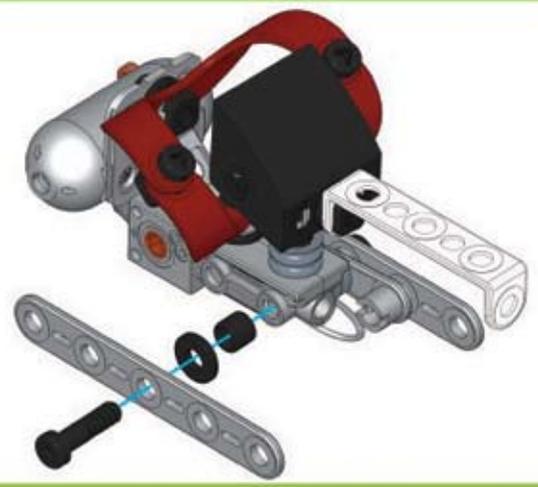
7



10



8



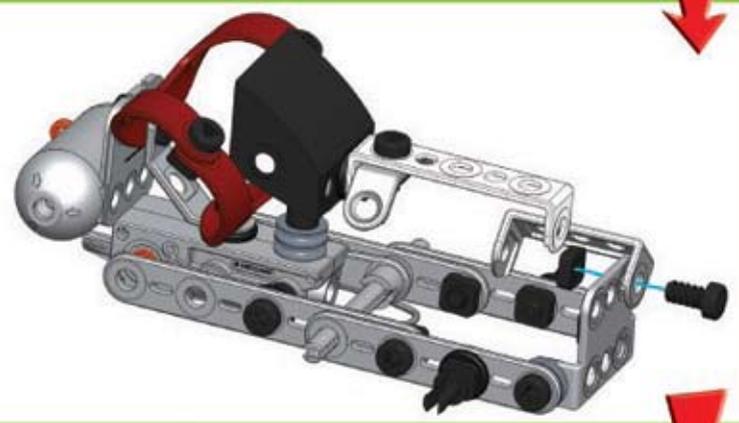
11



12



13



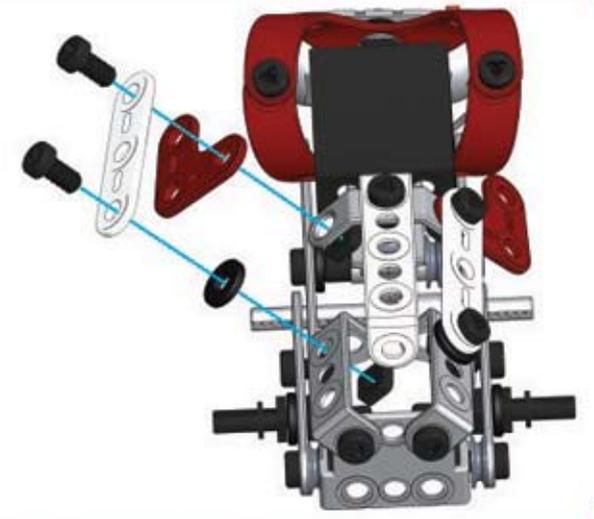
14



15



16



17



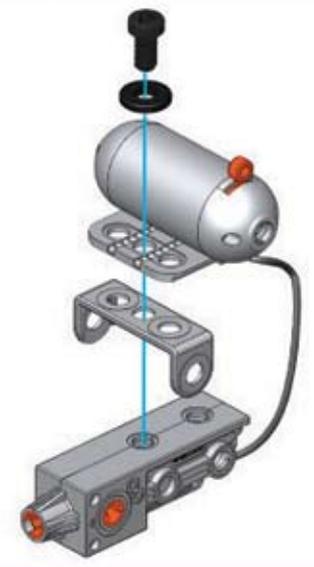
18



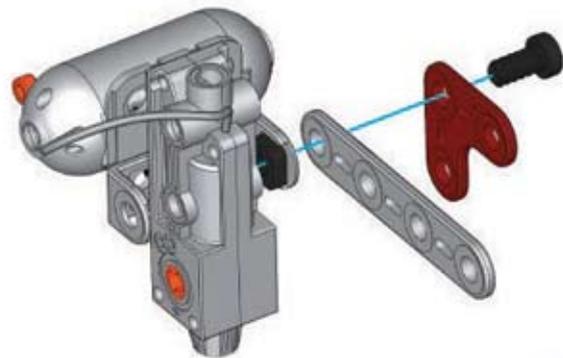
19



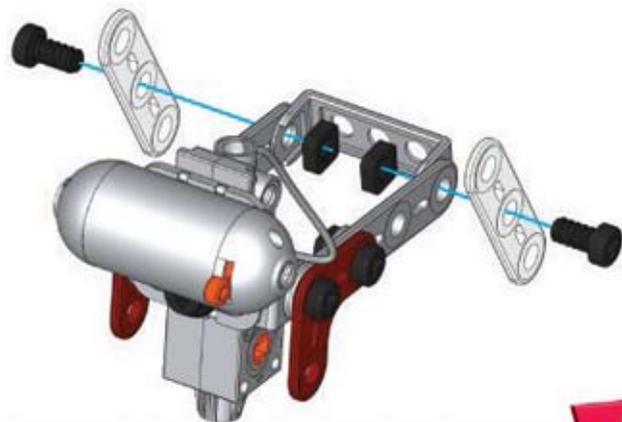
1



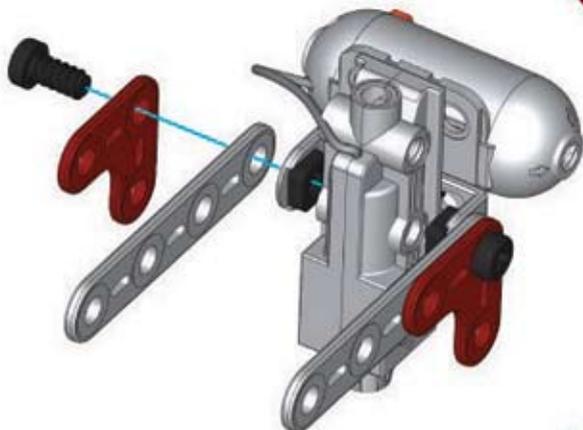
2



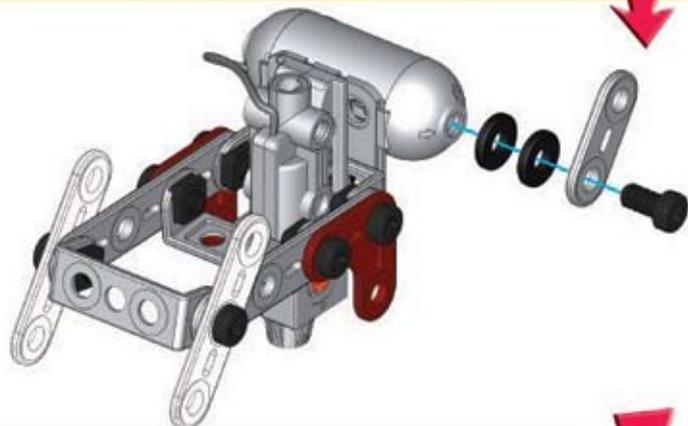
5



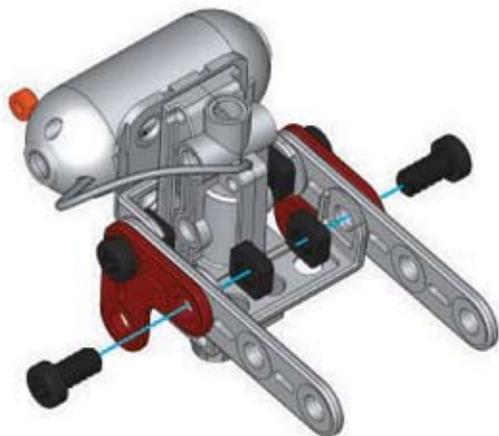
3



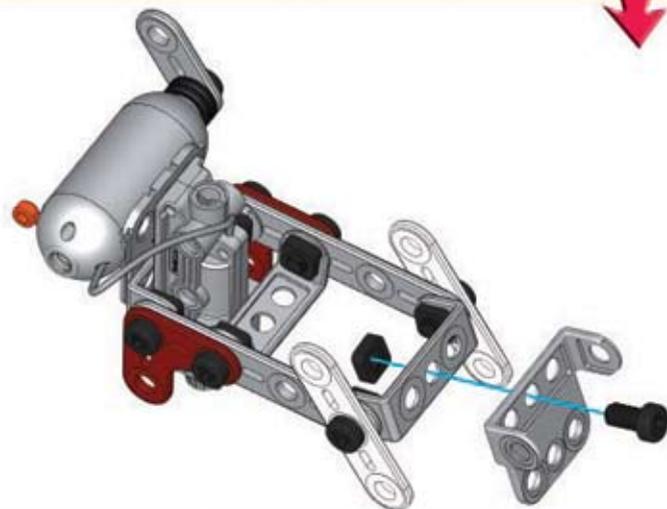
6



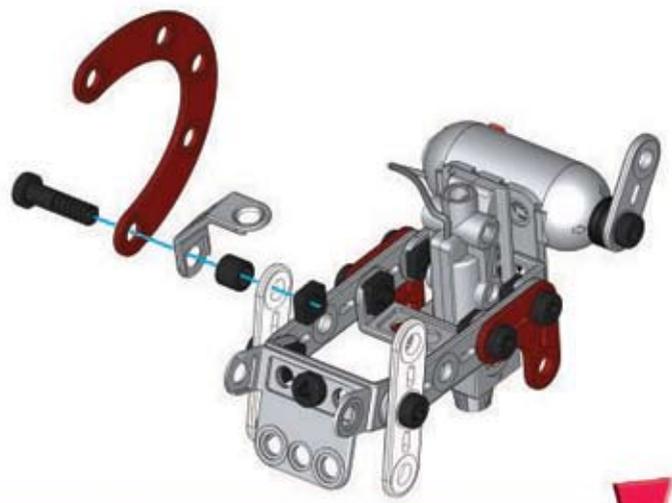
4



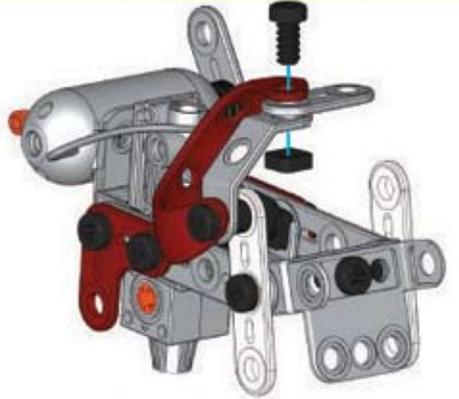
7



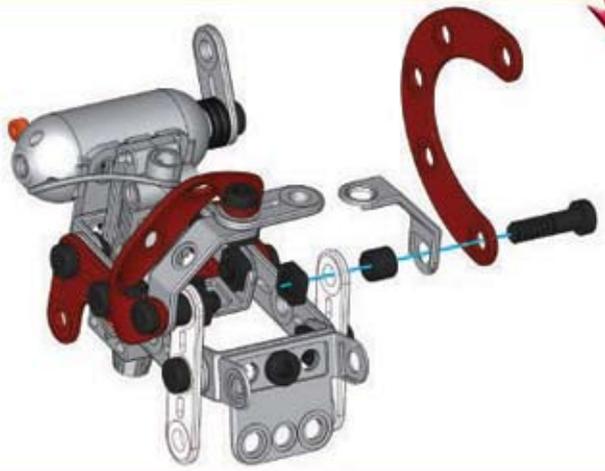
8



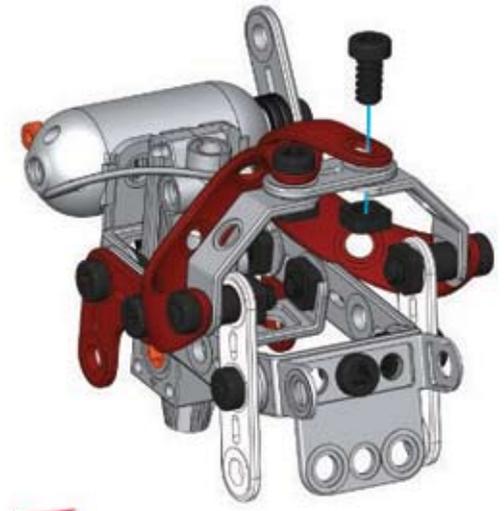
9



10



11



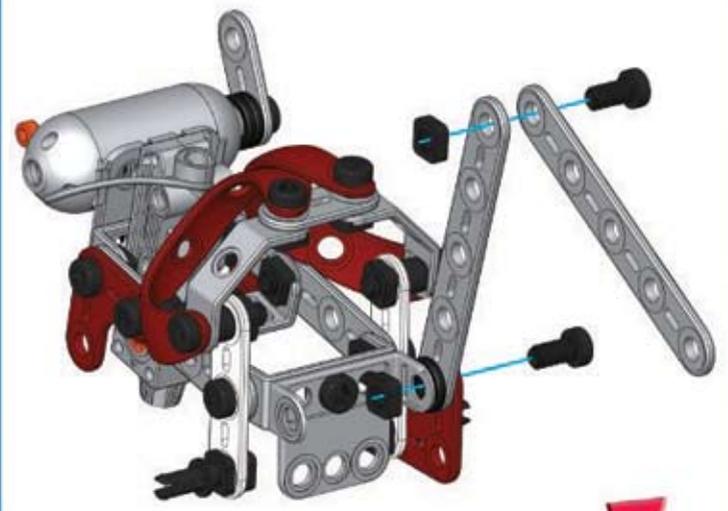
12



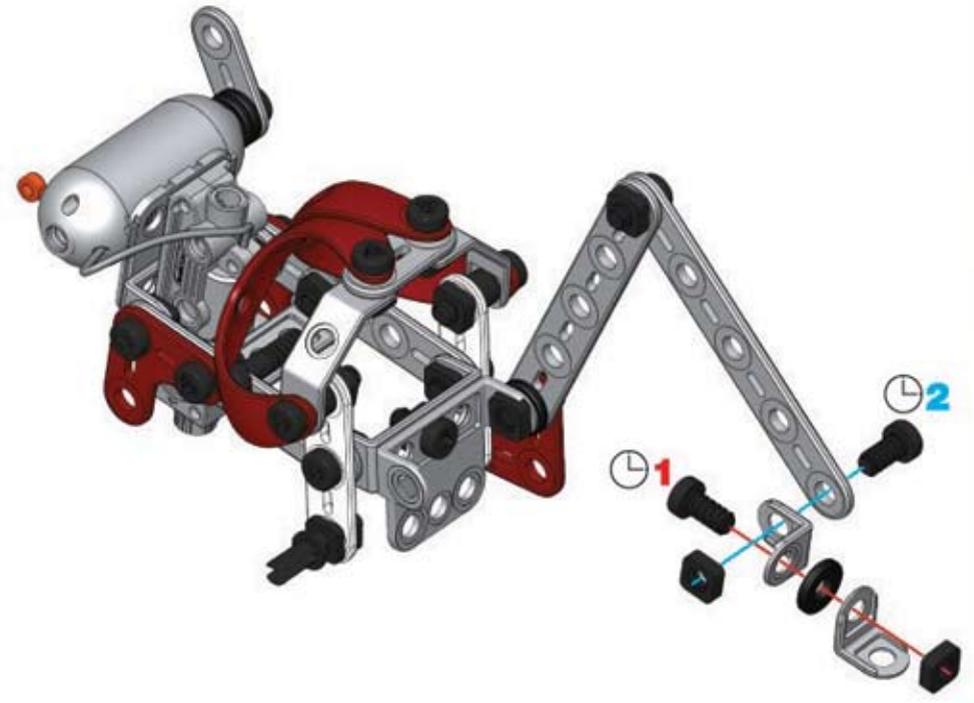
13



14



15



16



17



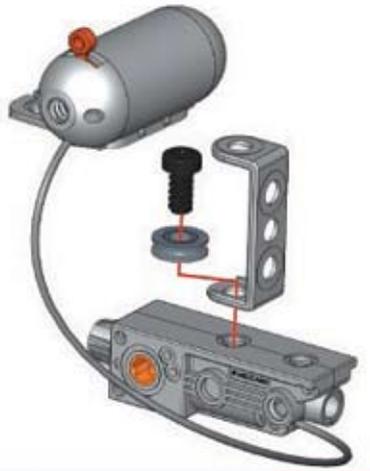
18



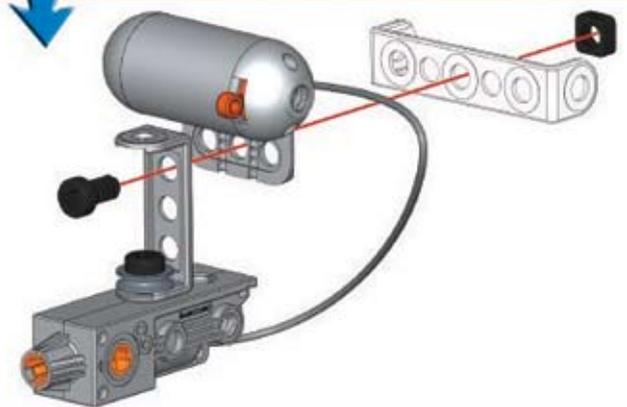
19



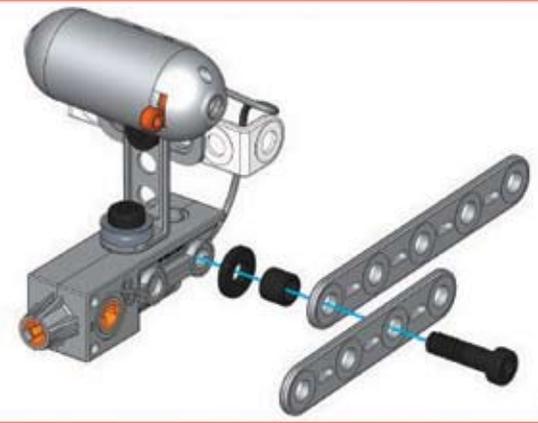
1



2



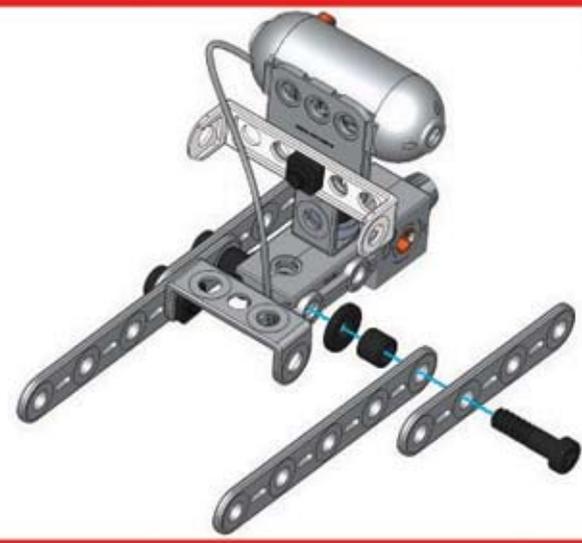
3



4



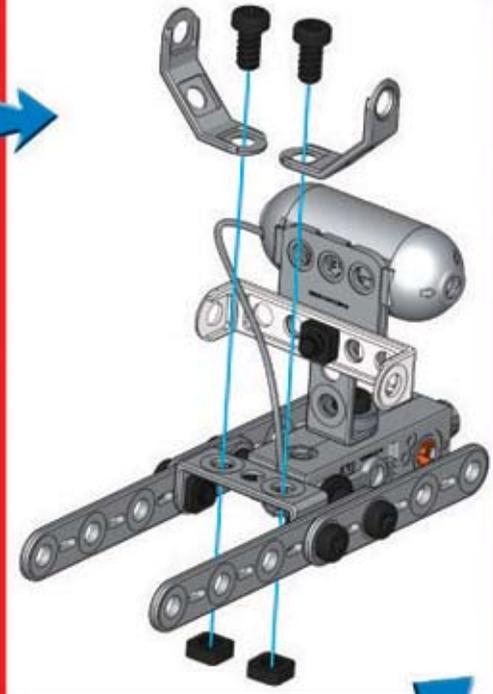
5



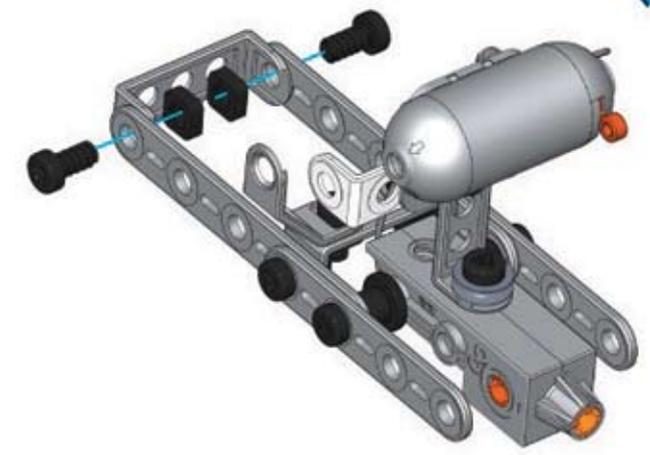
6



7

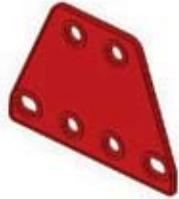


8

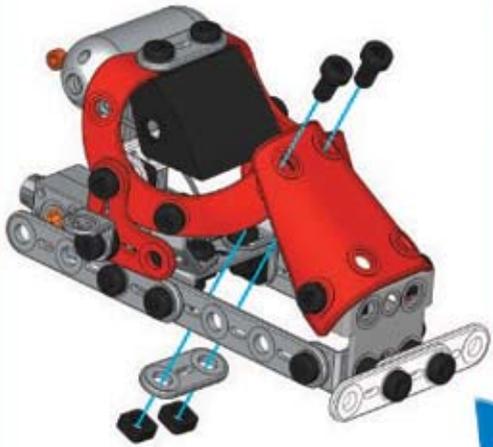




15



16



17



18



19



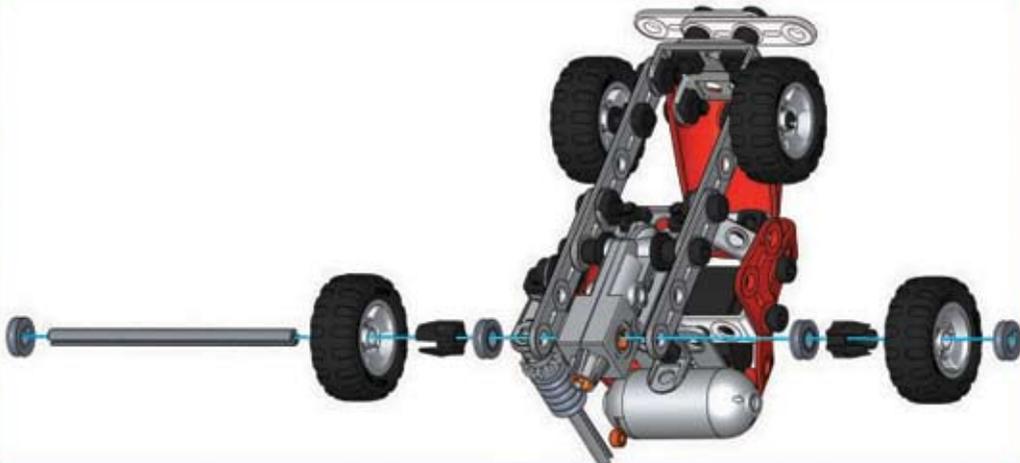
20



21



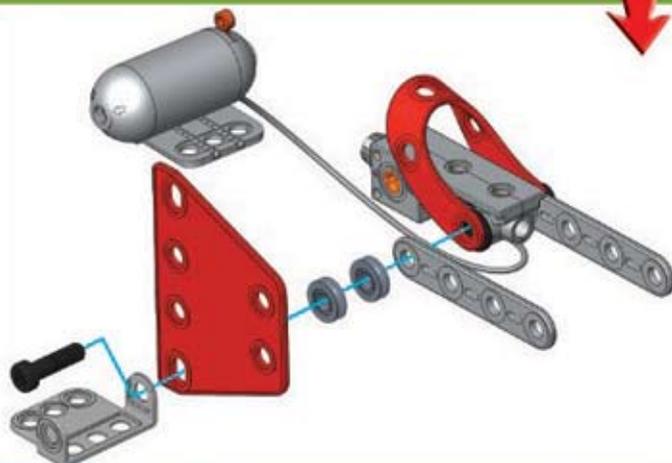
22



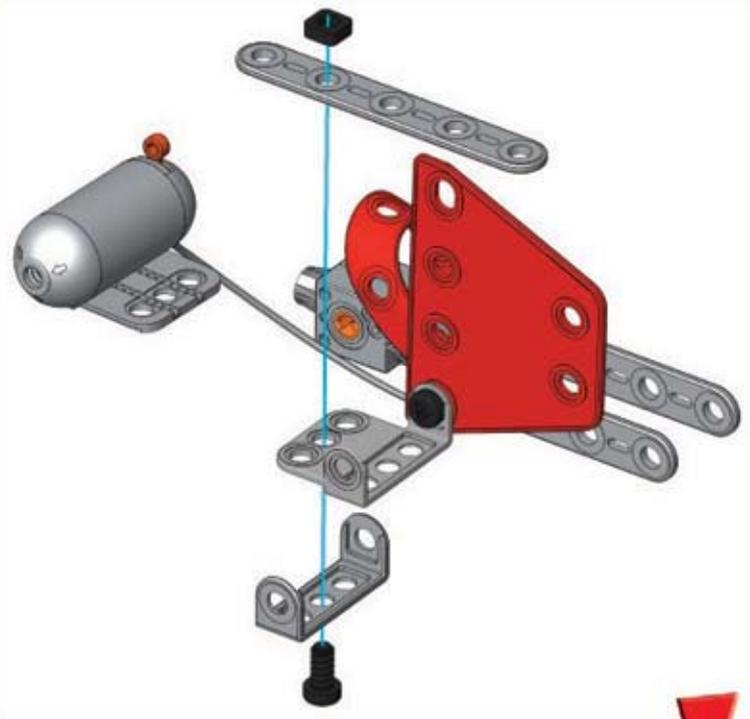
1



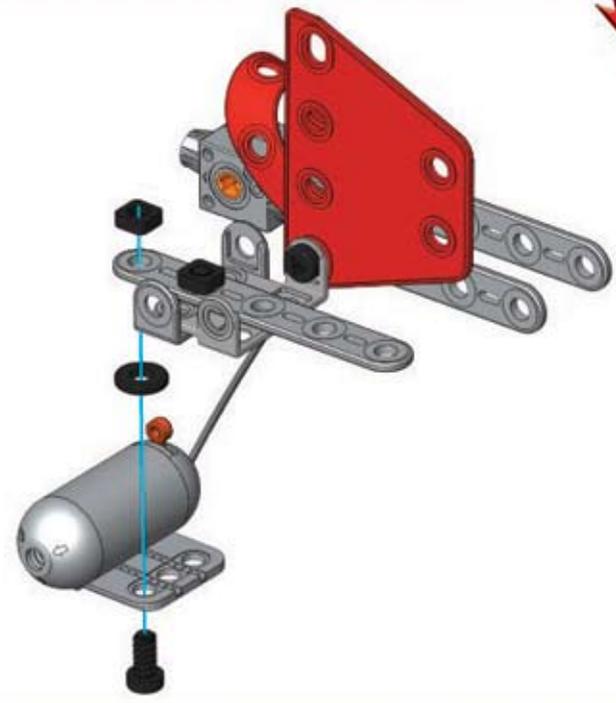
2



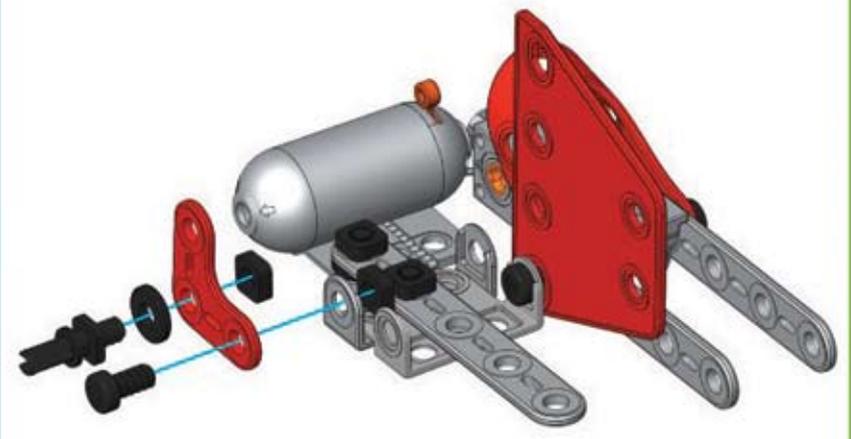
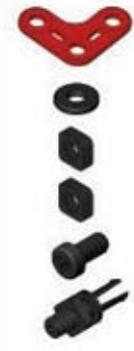
3



4



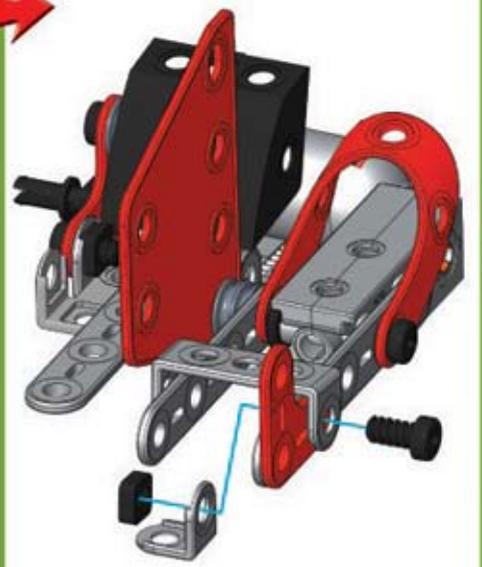
5



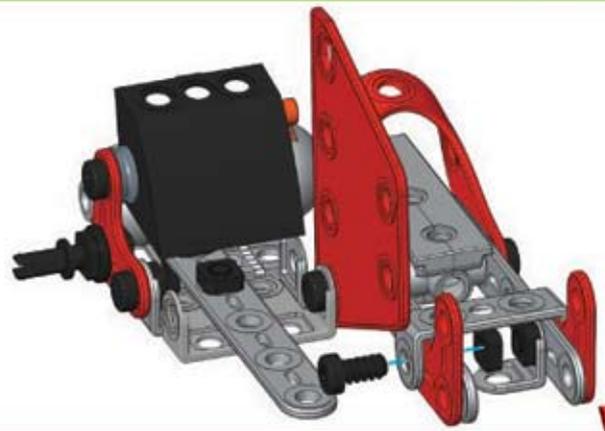
6



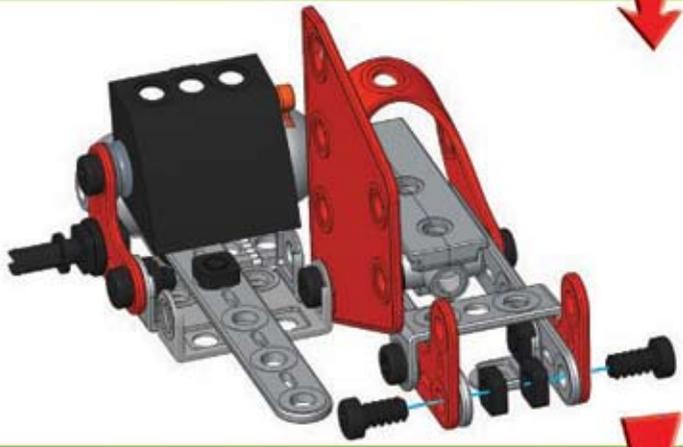
7



8



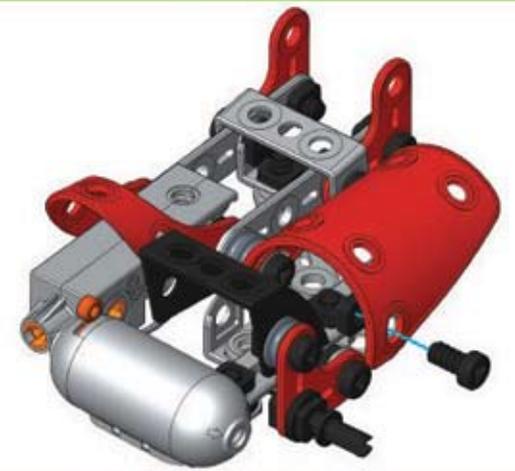
9



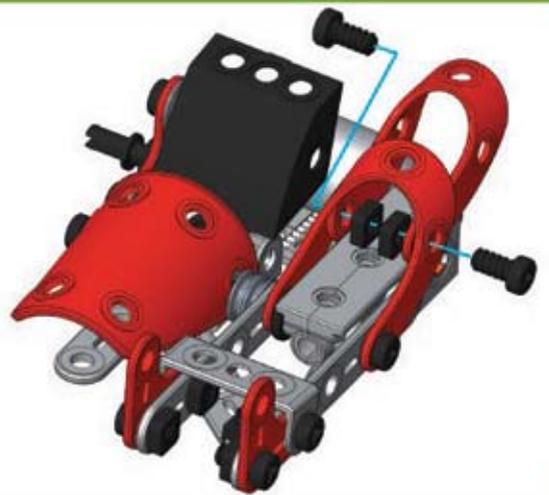
10



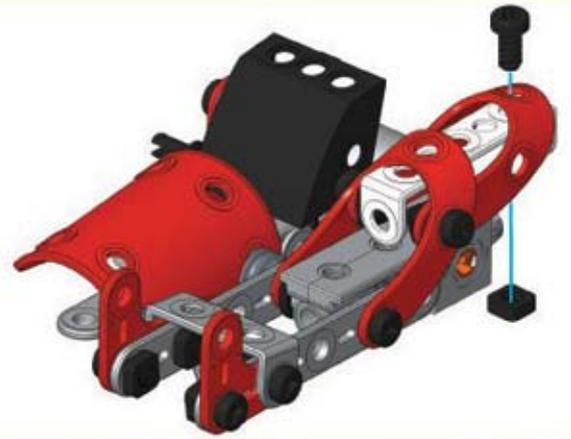
11



12



13



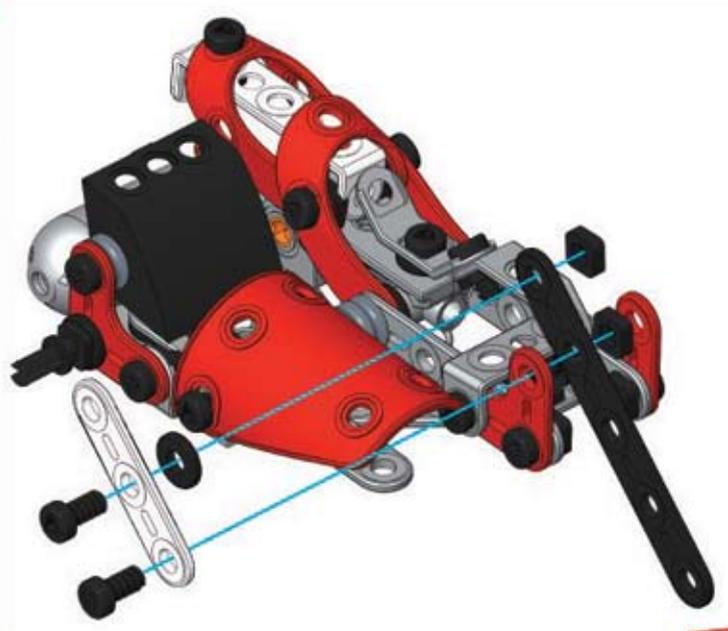
14



15



16



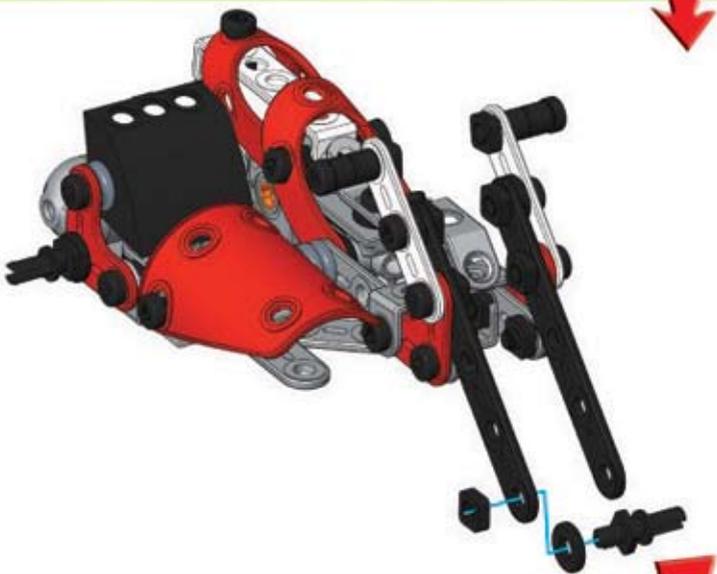
17



18



19



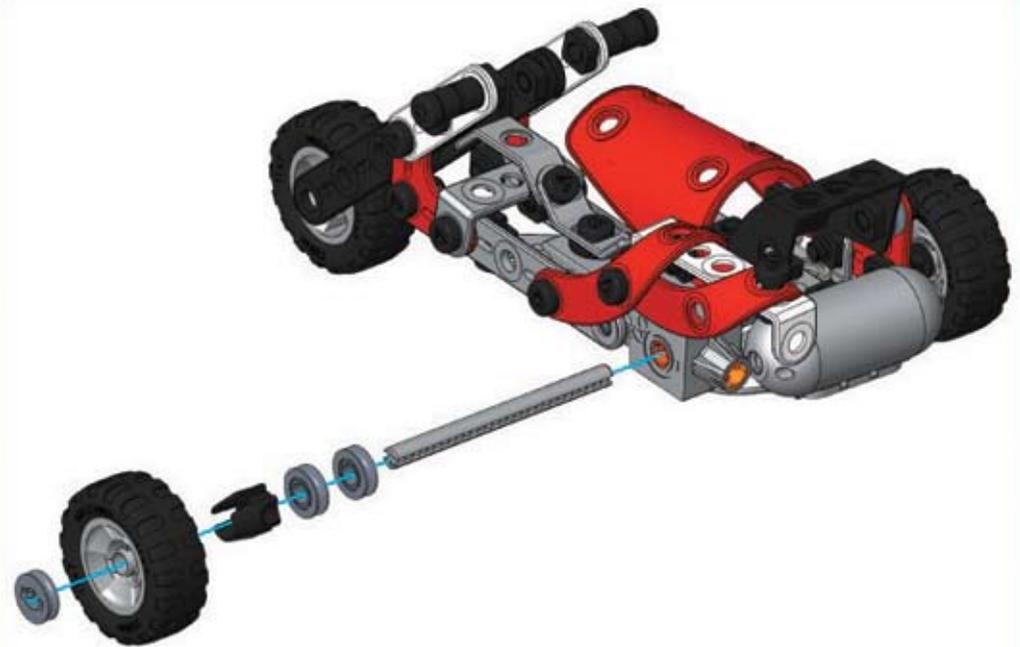
20

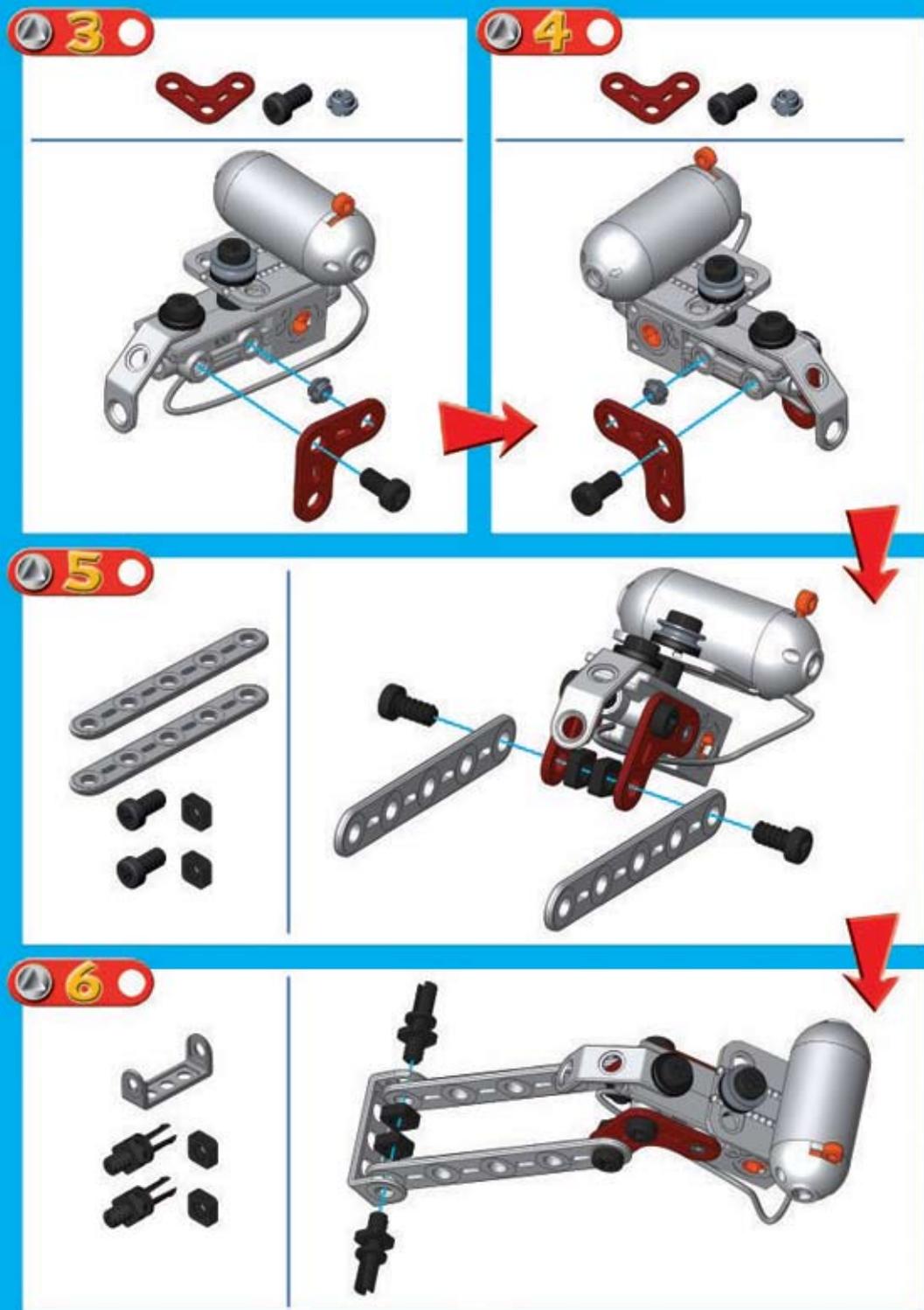


21



22





7



8



9



10



11



12



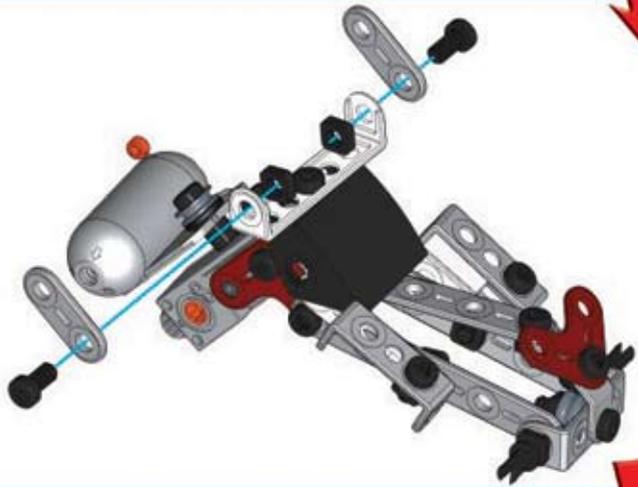
13



14



15



16



17



18





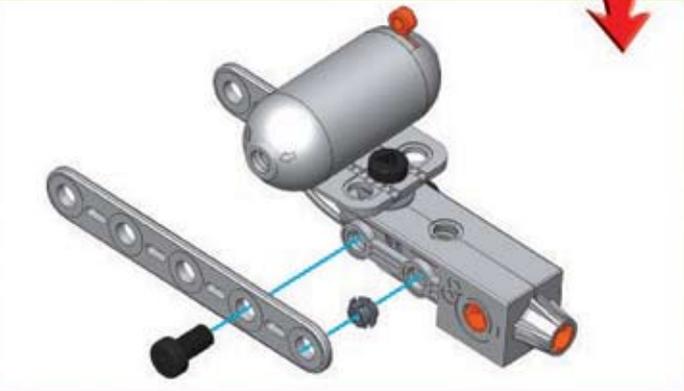
1



2



3



4



5



6



7



8



9



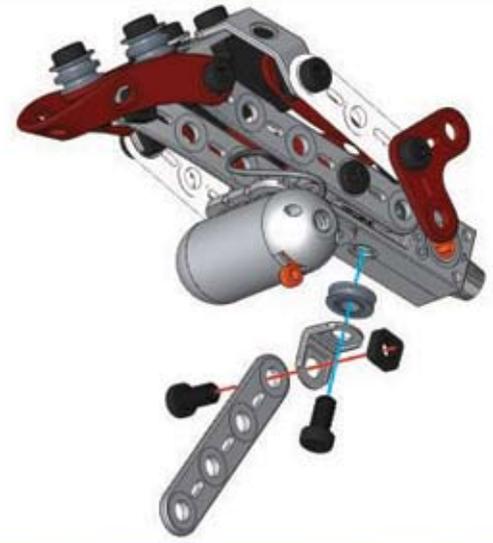
12



10



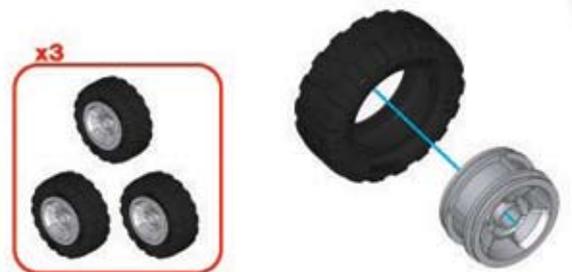
13



11



14



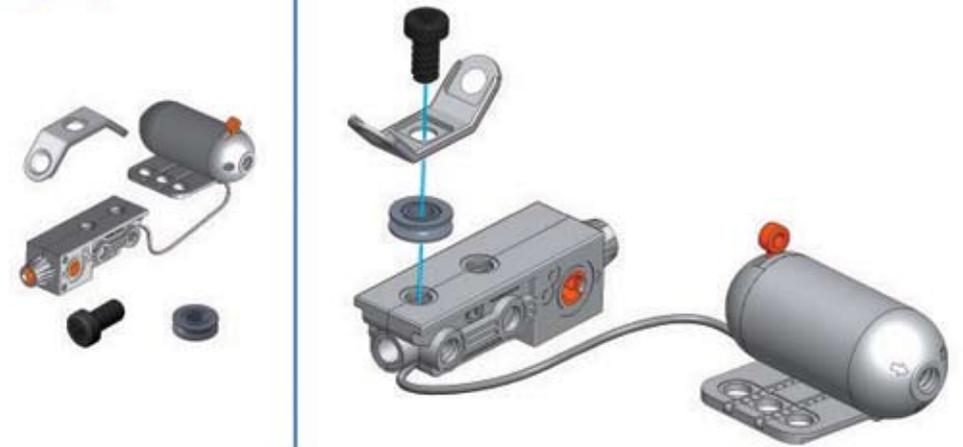
15



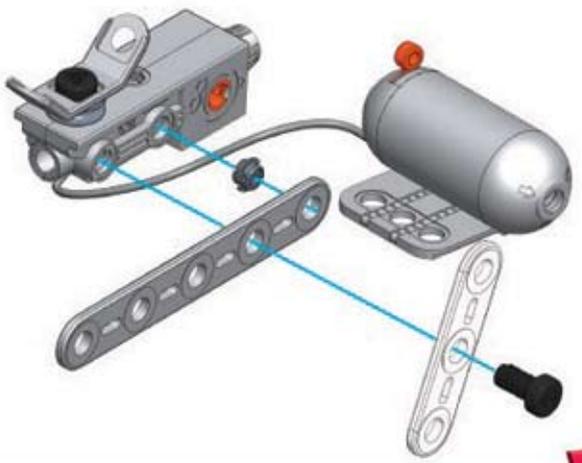
16



1



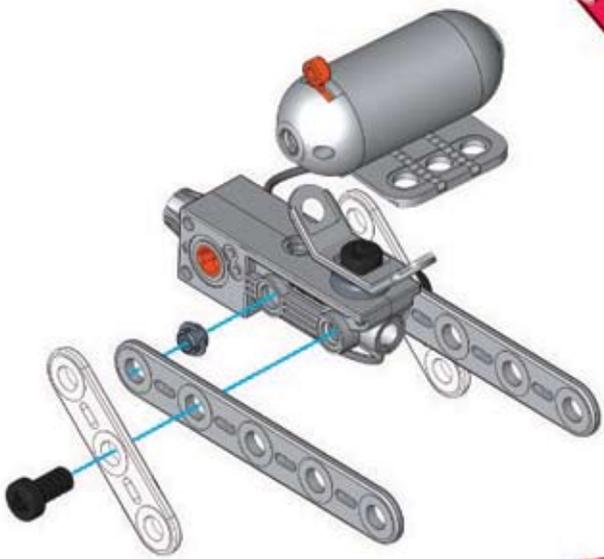
2



5



3



6



4



7



8



9



10



11



12



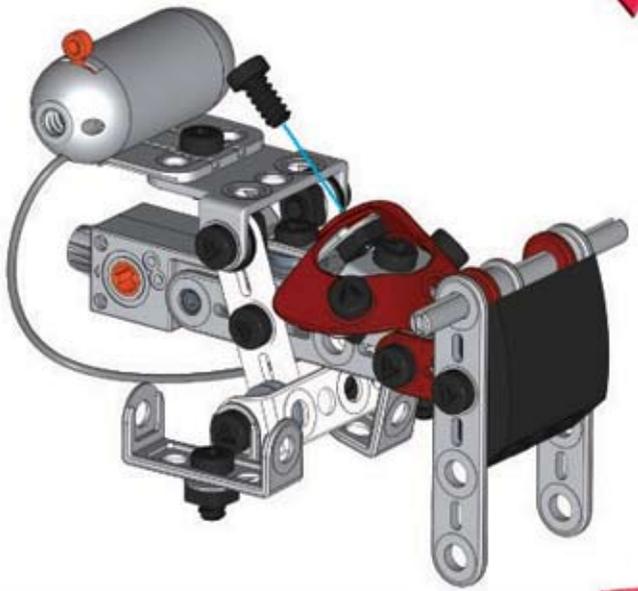
13



14



15



16



17

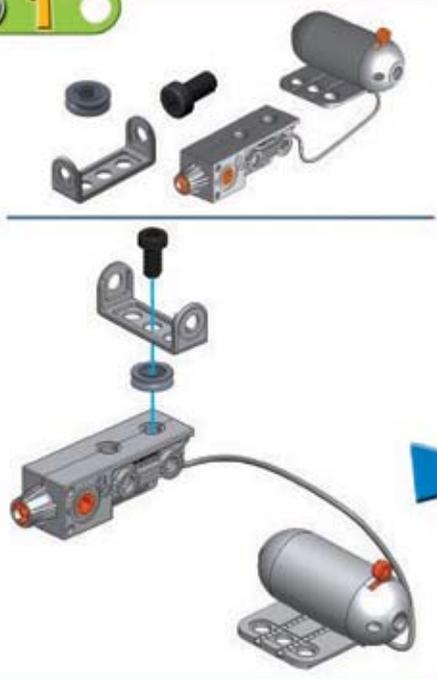


18

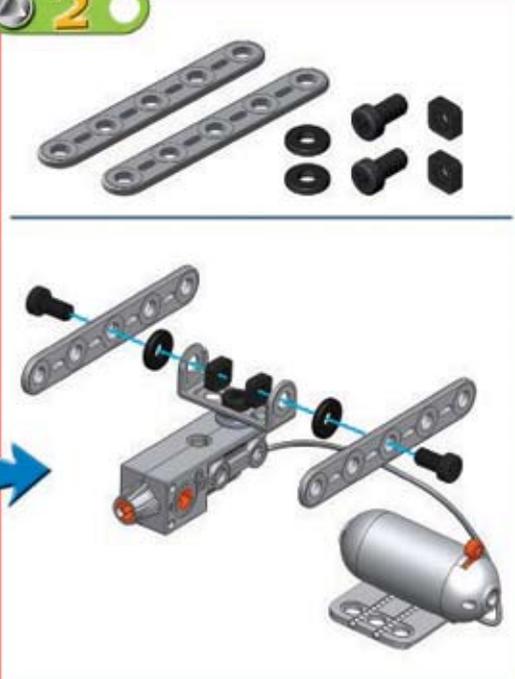




1



2



3



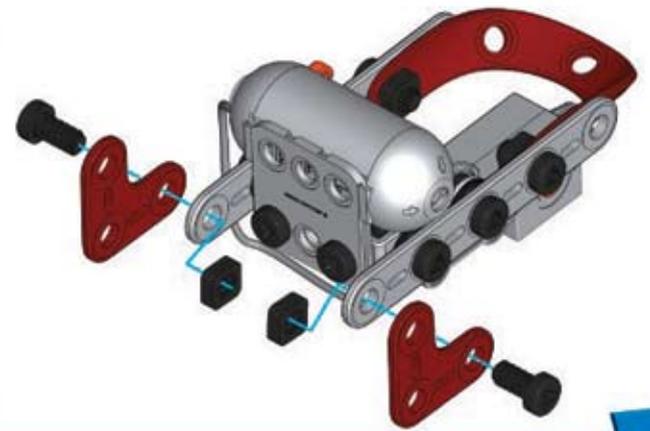
4



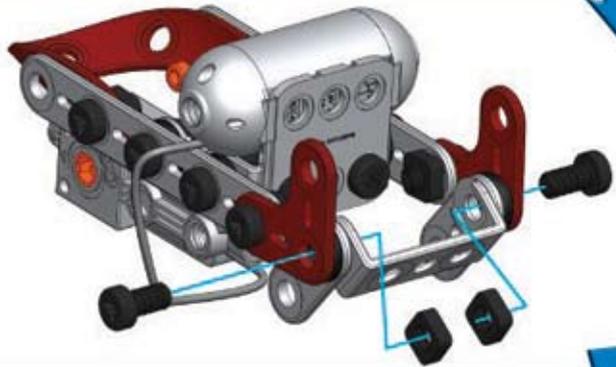
5



6



7



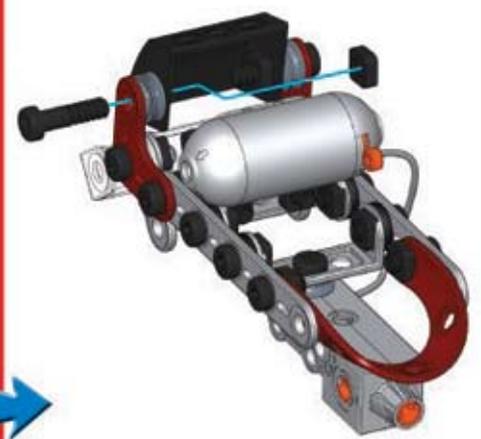
8



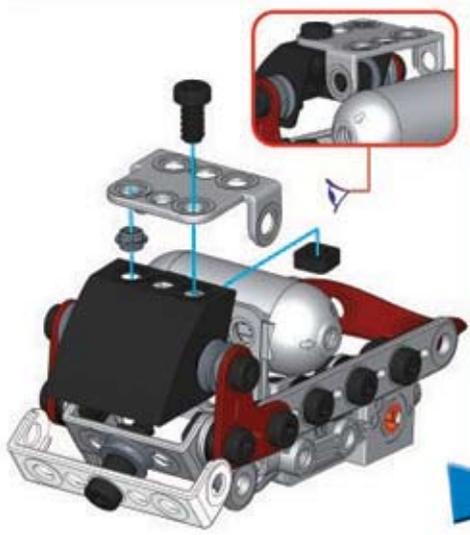
9



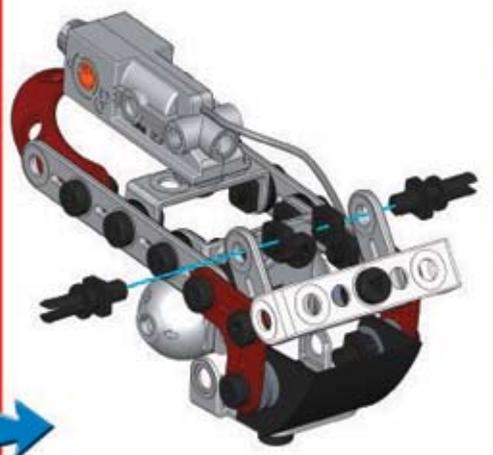
10



11



12



13



14



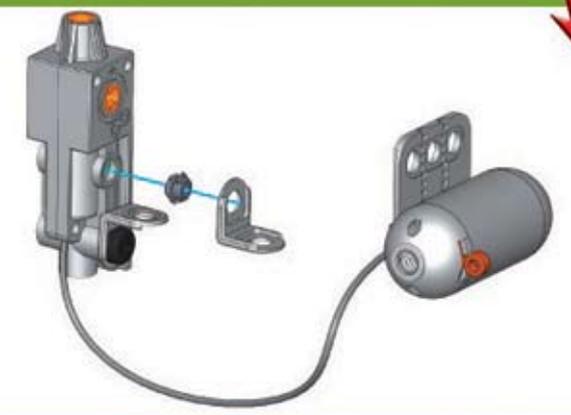
15



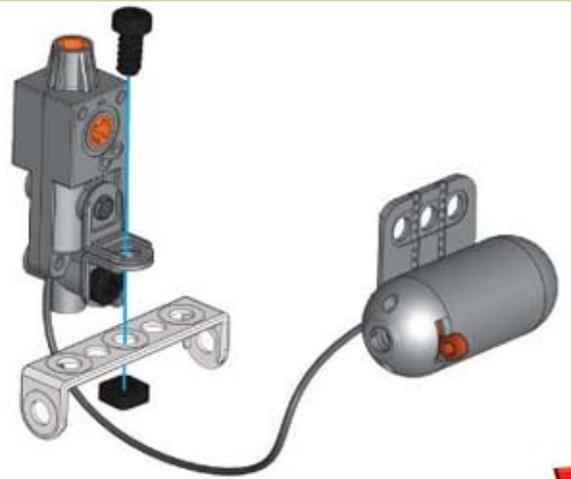
1



2



3



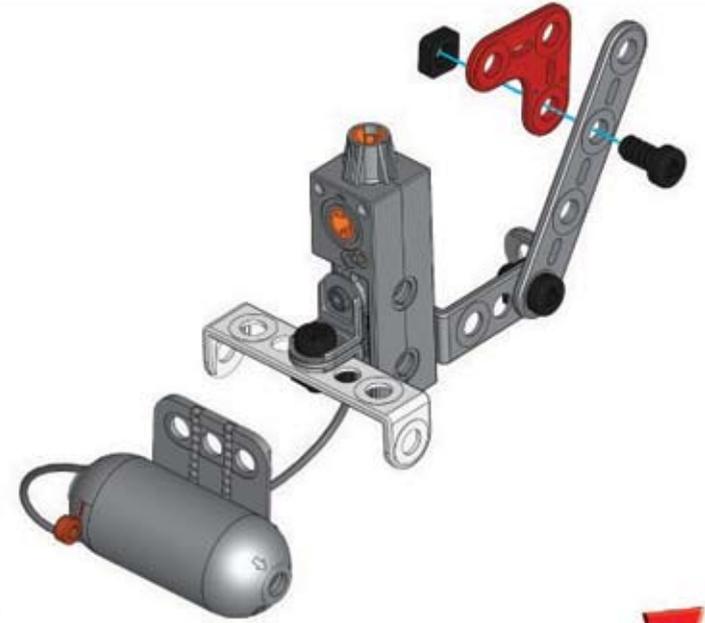
4



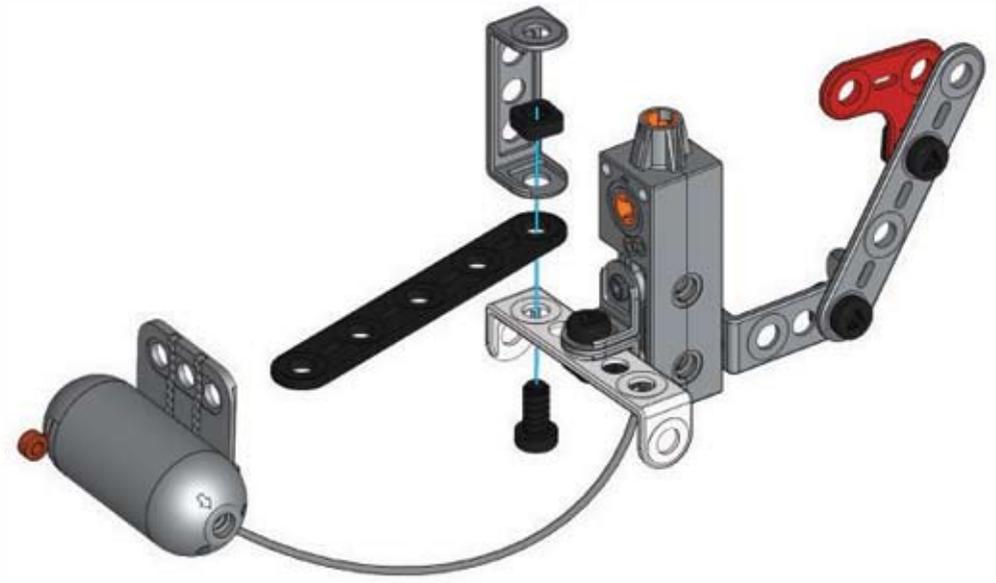
5



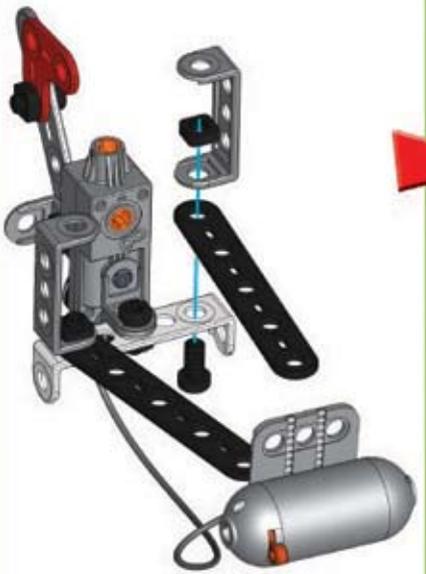
6



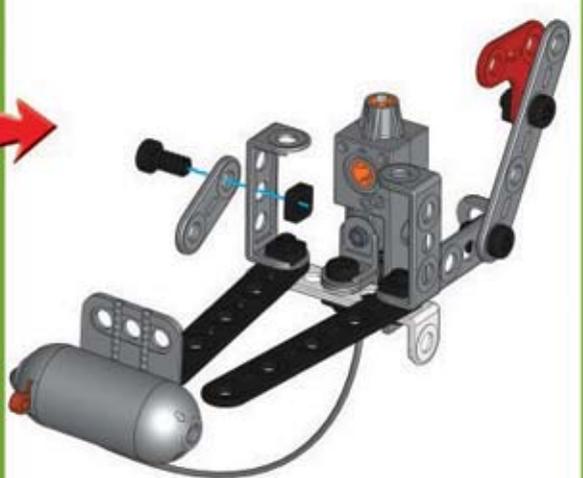
7



8



9



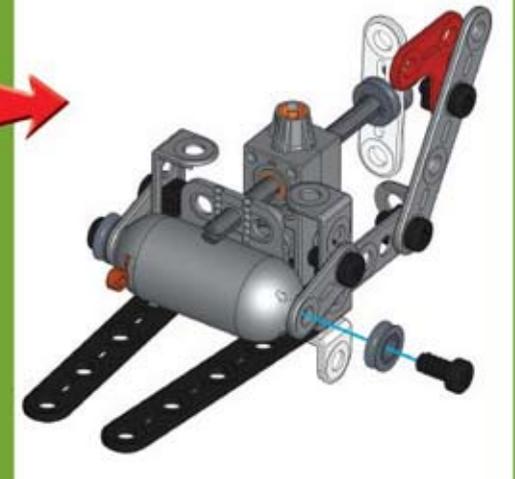
11



12



13



10



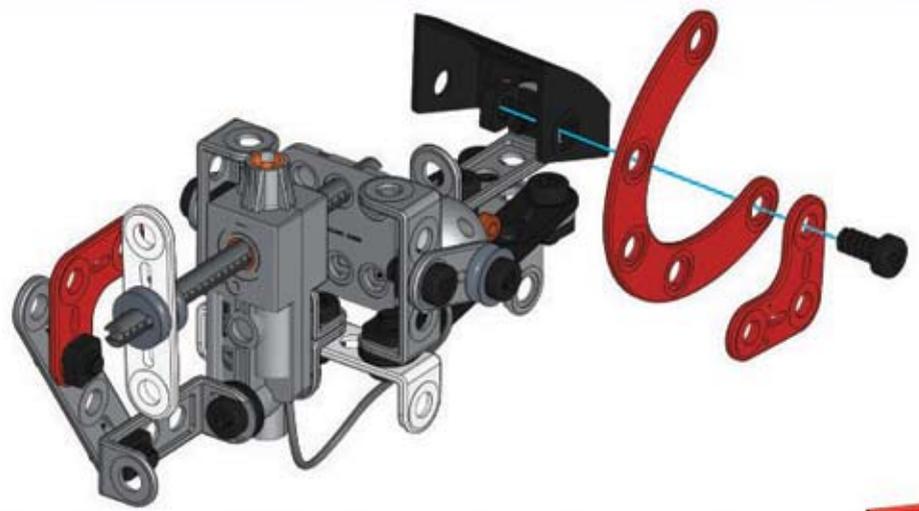
14



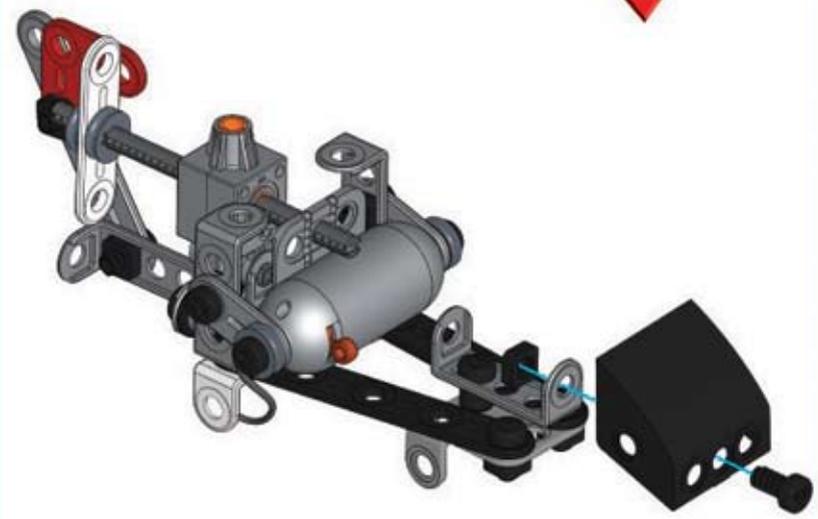
15



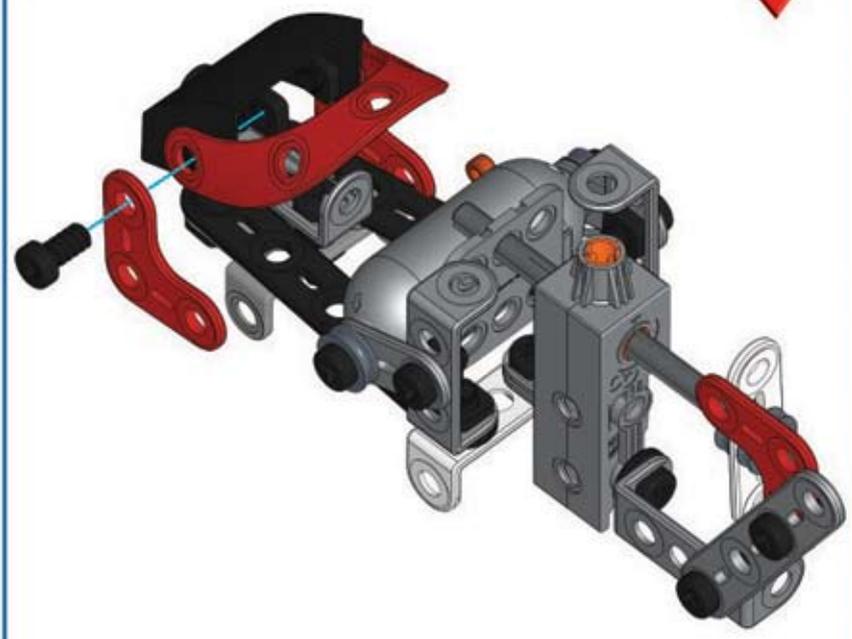
17



16



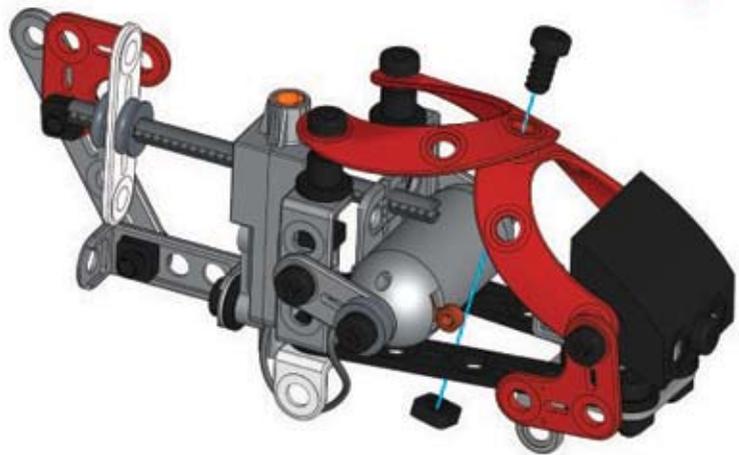
18



19



20



21



22



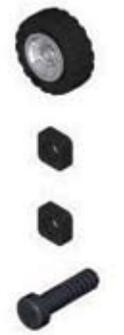
23



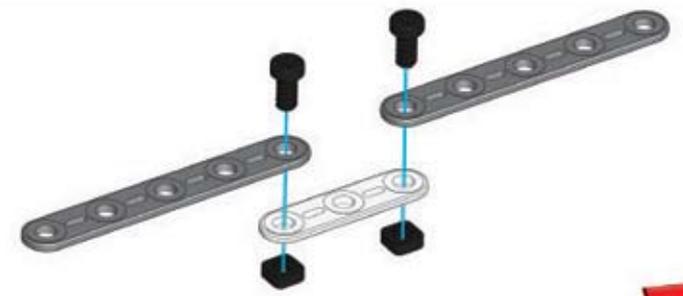
24



25



26

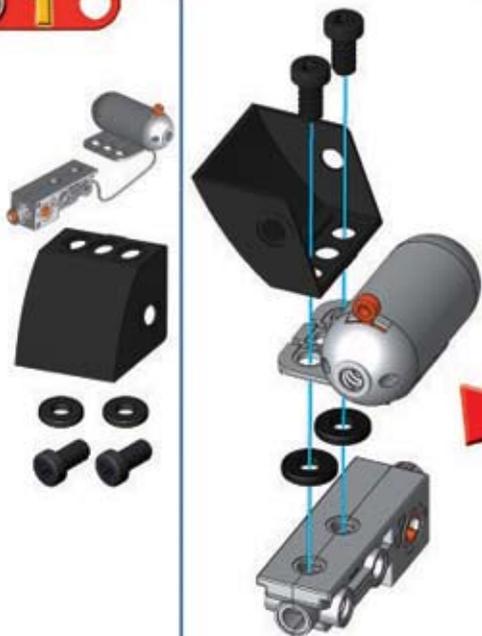


27

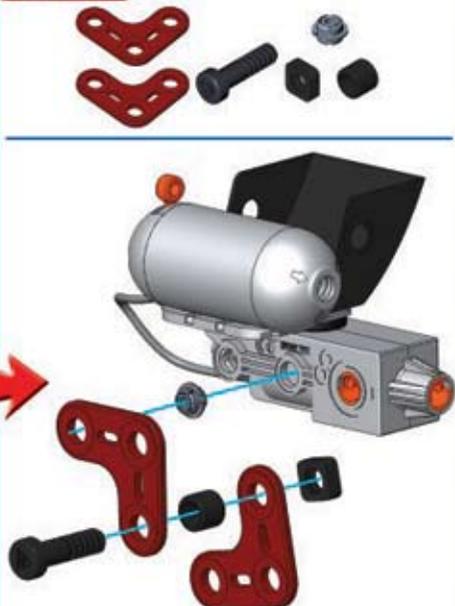




1



2



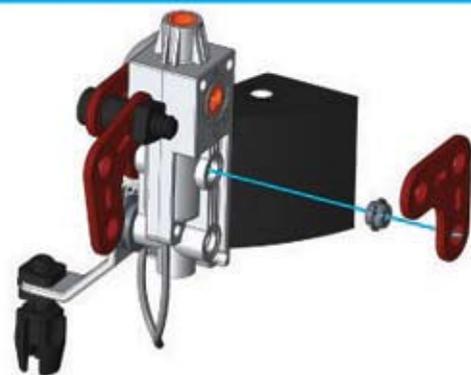
3



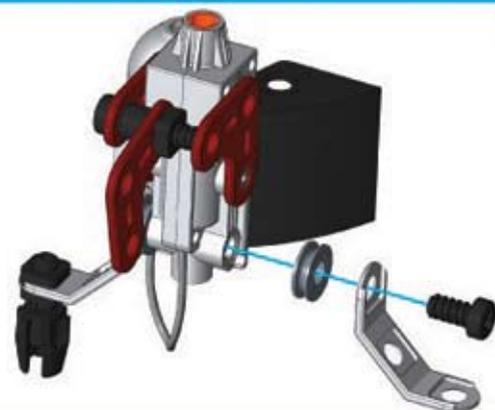
4



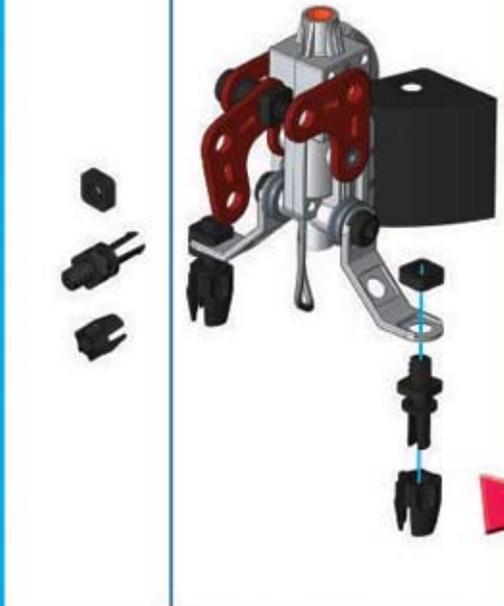
5



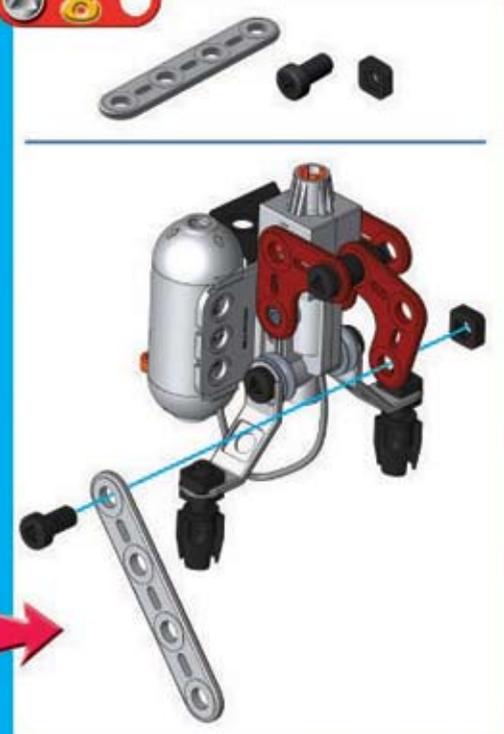
6



7



8



9



10



11



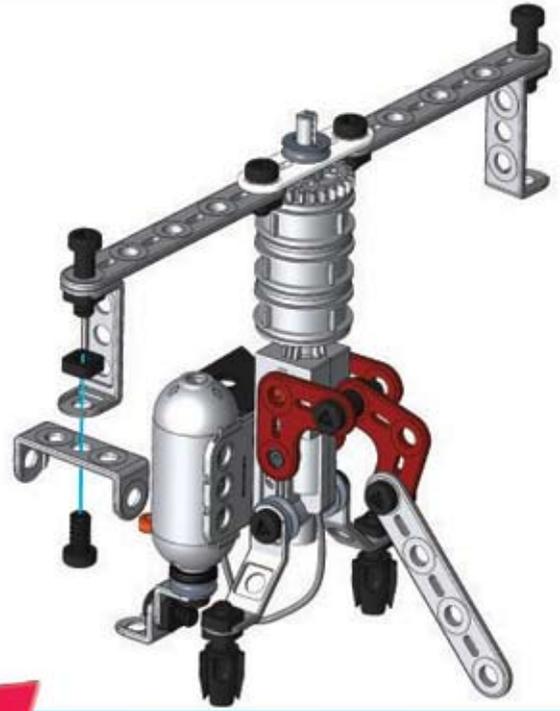
12



13



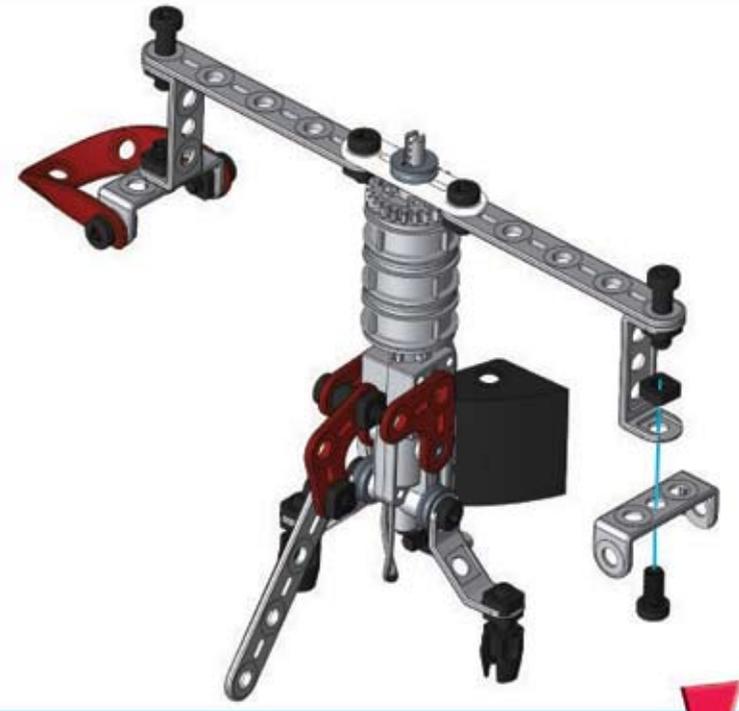
14



15

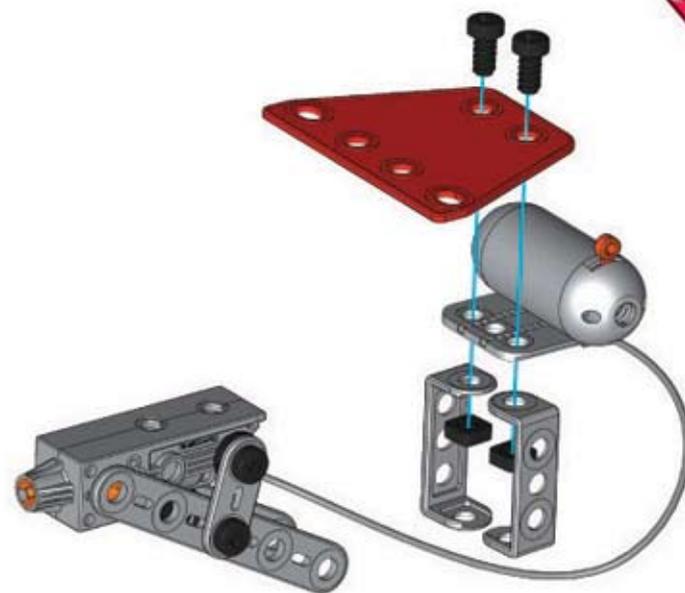


16



17





6



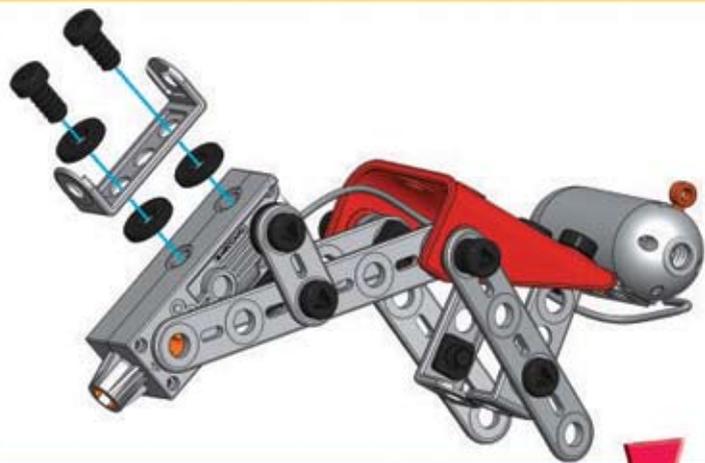
7



8



9



10



11



12



13



15



16

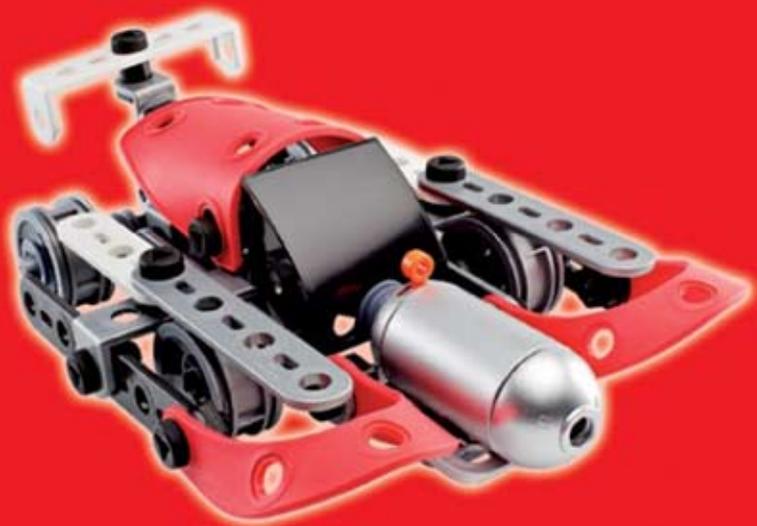


14



17





1



2



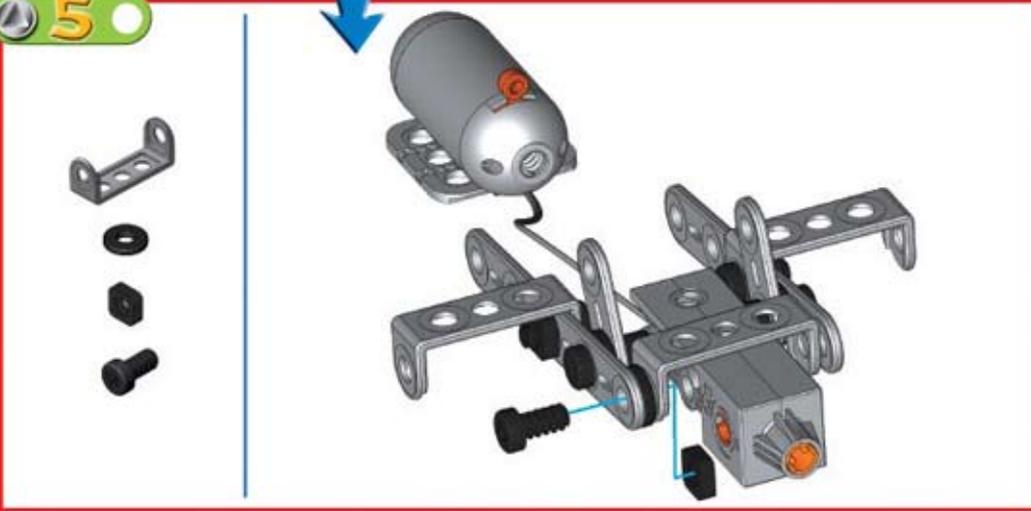
3



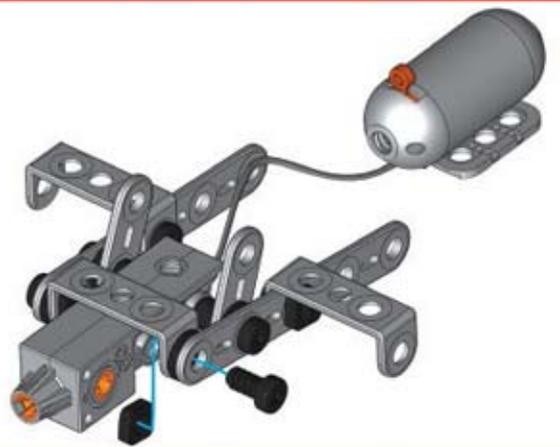
4



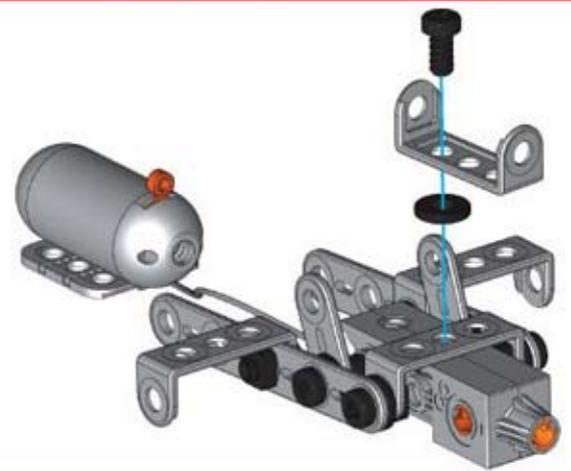
5



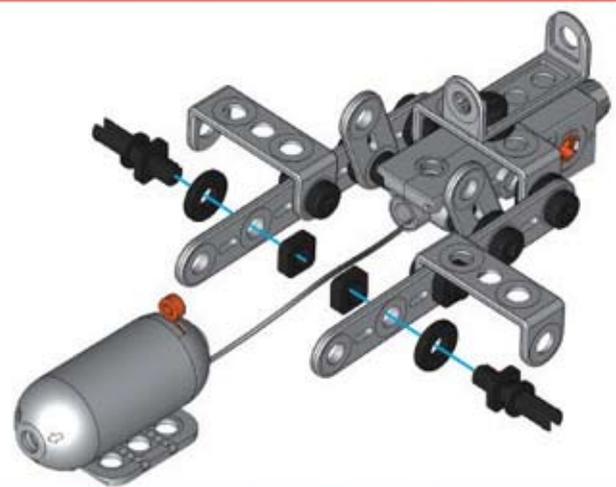
6



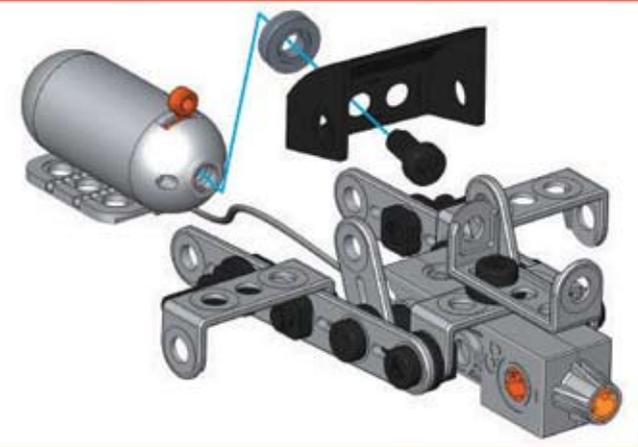
7



8



9



10



11



12



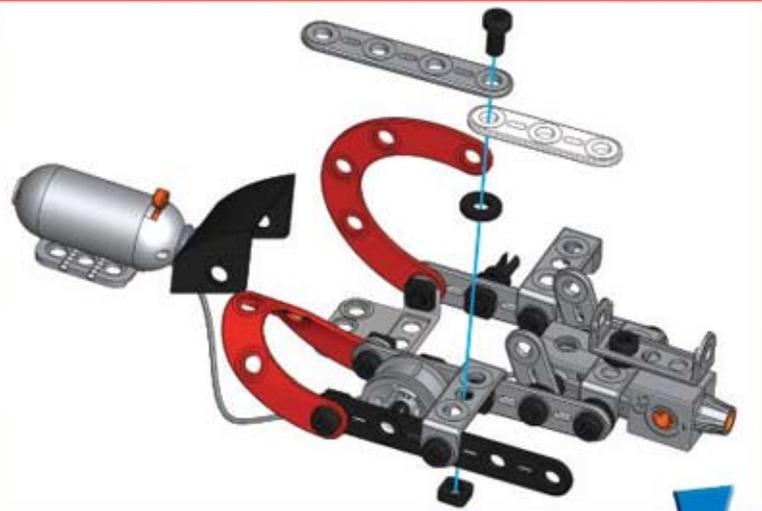
13



14



15



16



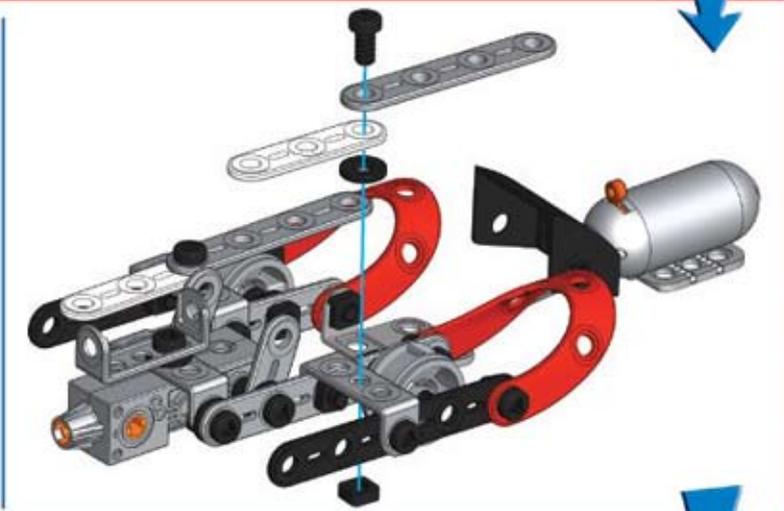
17



18



19



20



21



22



23



24



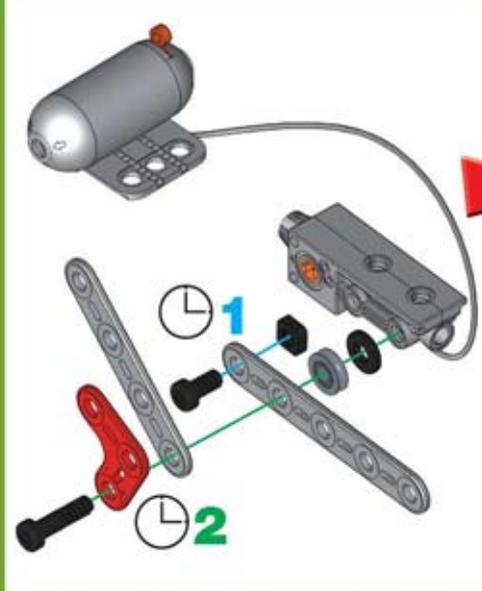
25



26



1



2



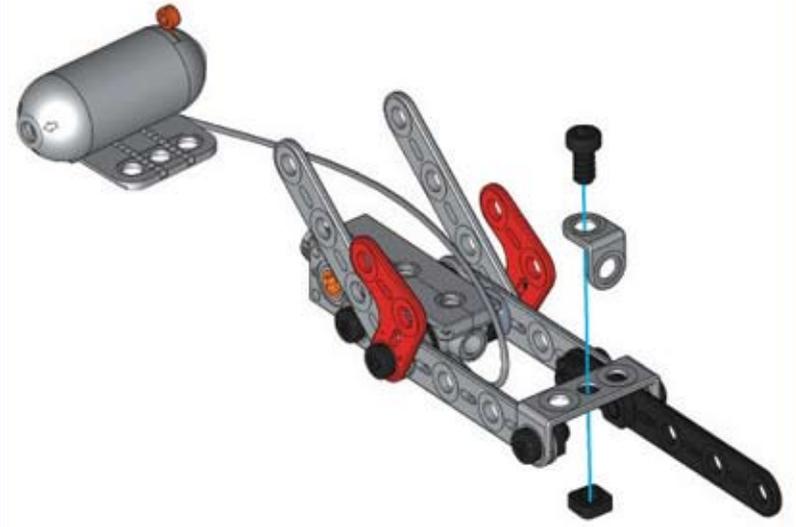
3



4



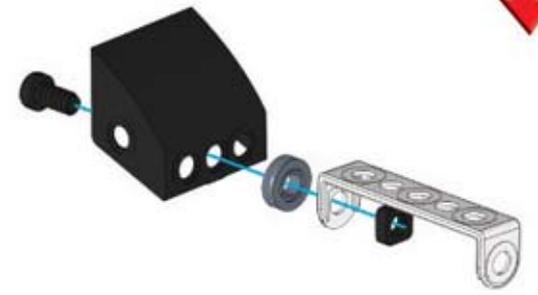
5



6



7



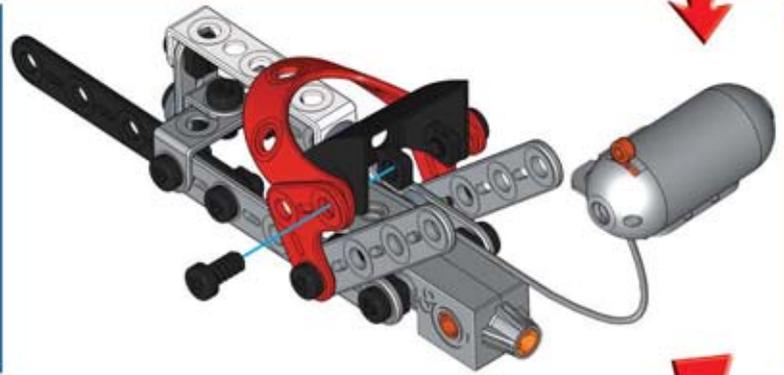
8



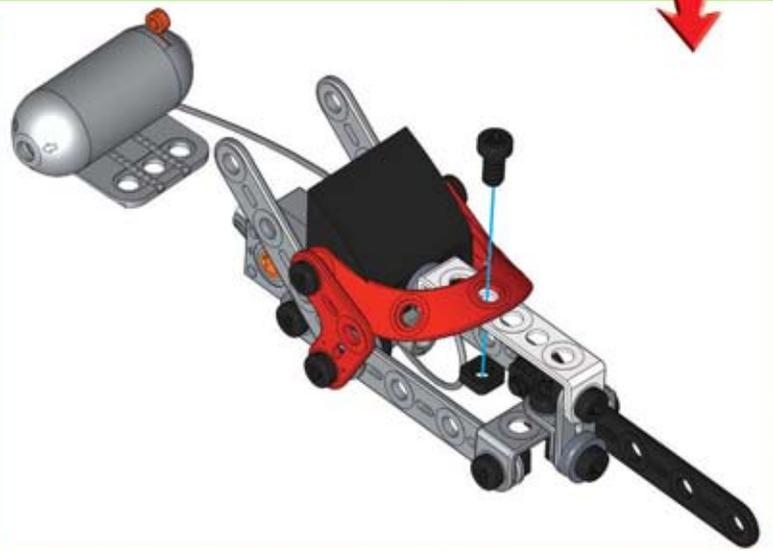
9



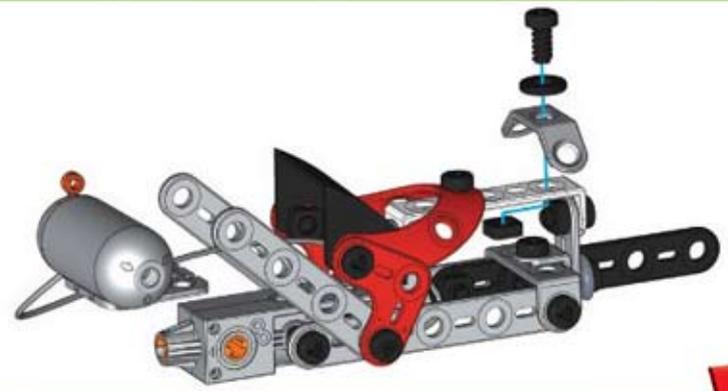
10



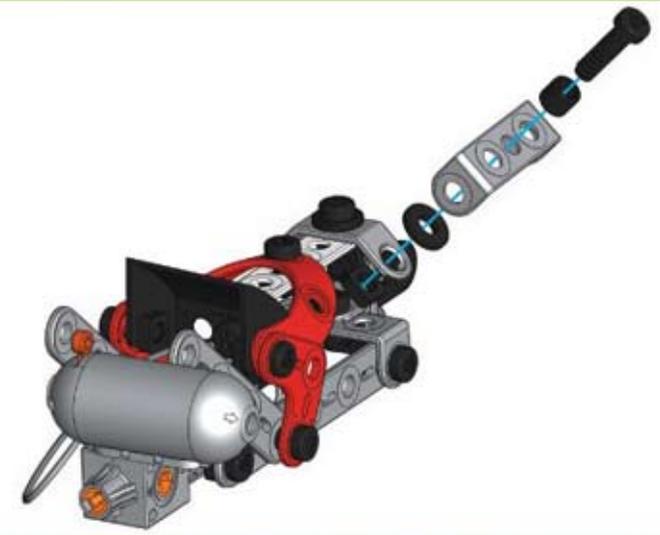
11



12



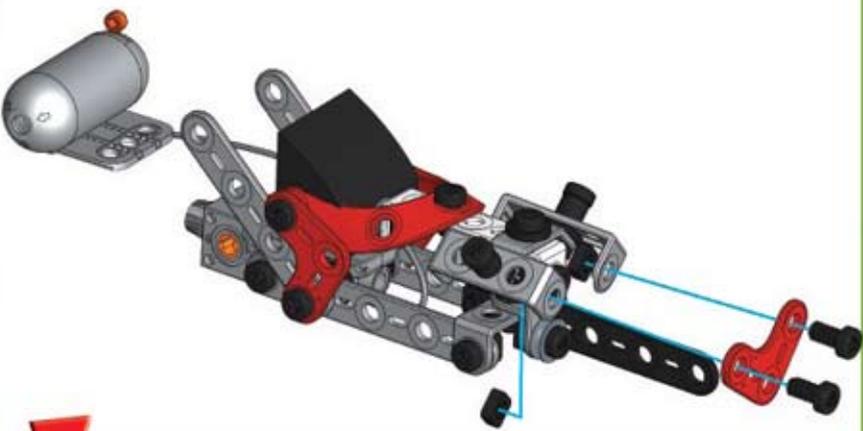
13



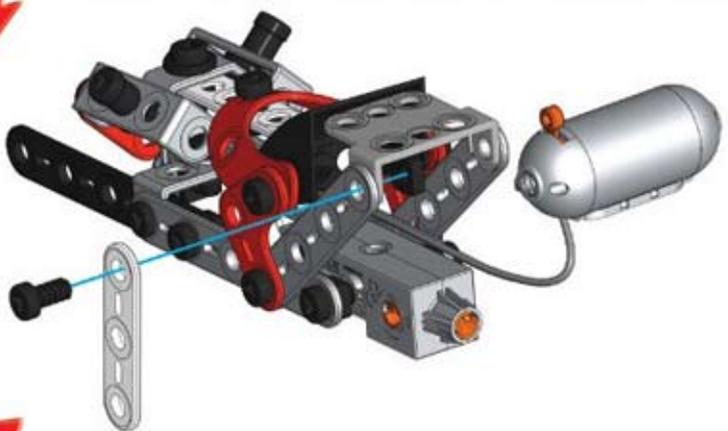
14



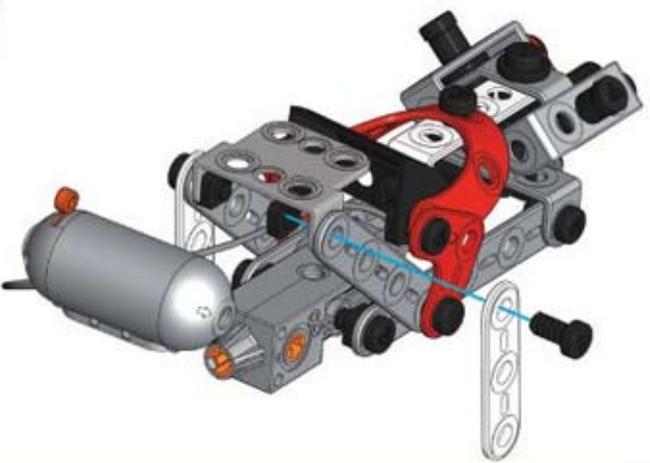
15



16



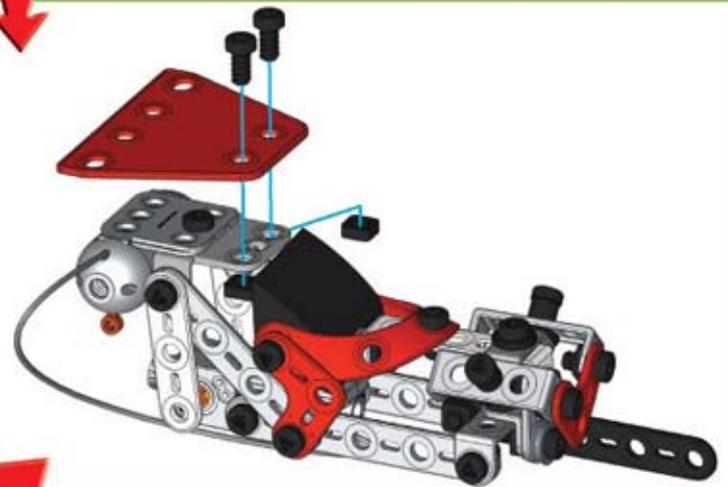
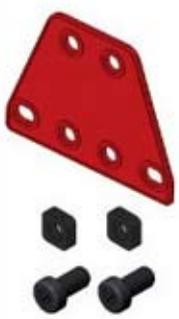
17



18



19



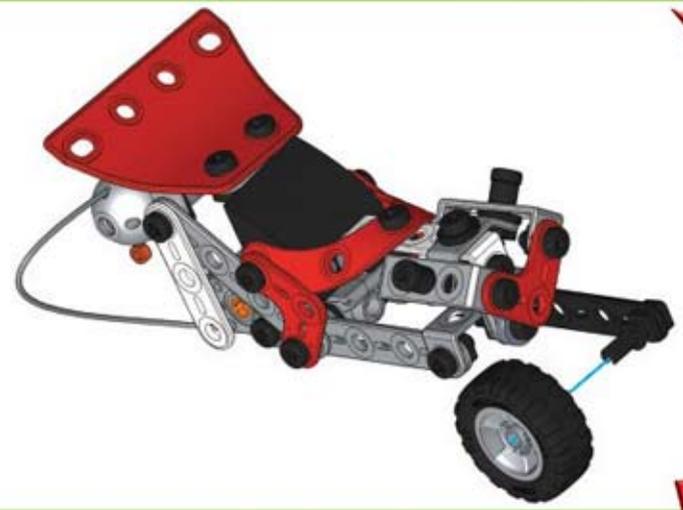
20



21



22



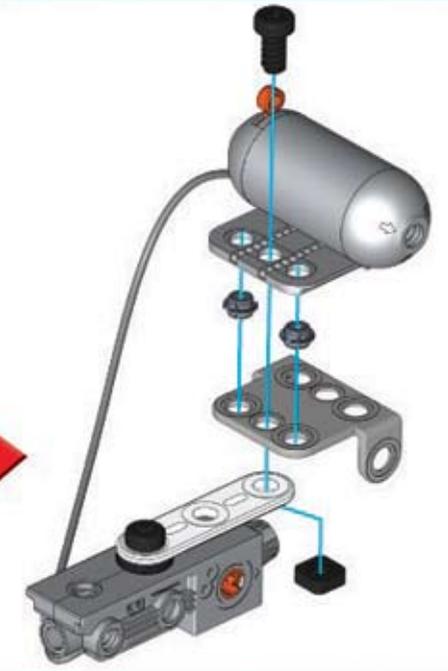
23



1



2



3



4



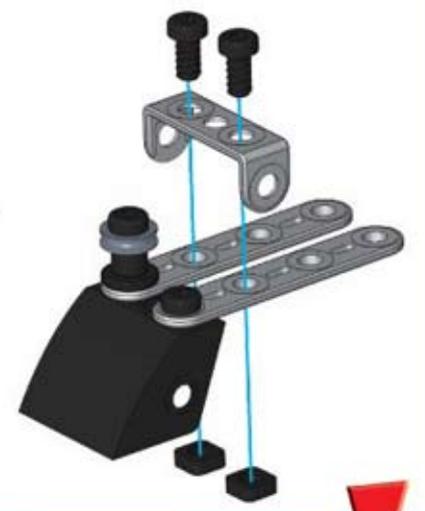
5



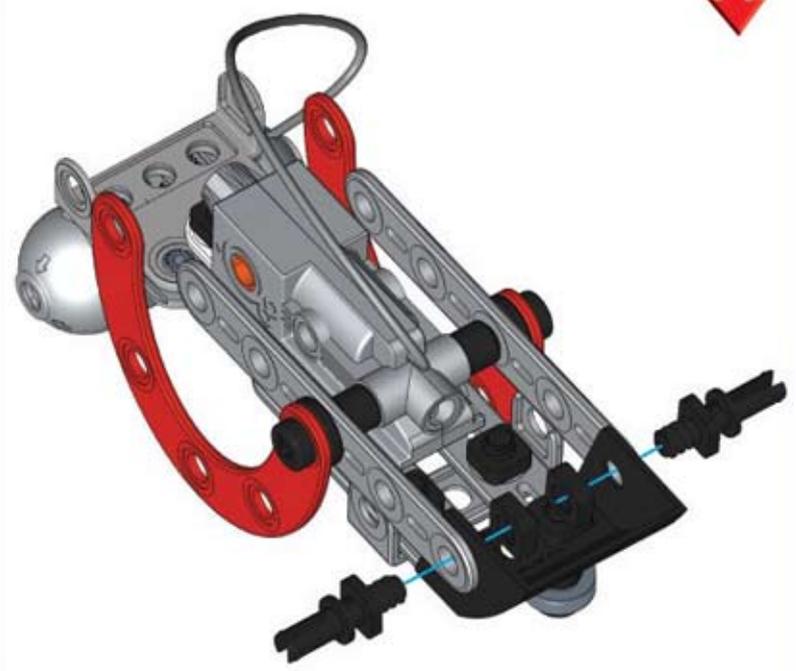
6



7



8



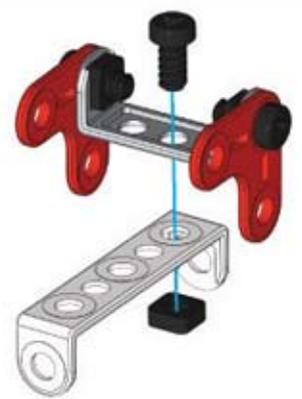
9



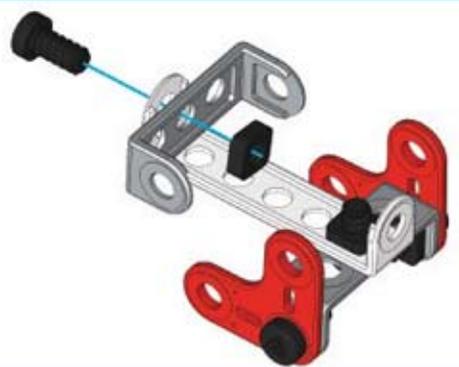
10



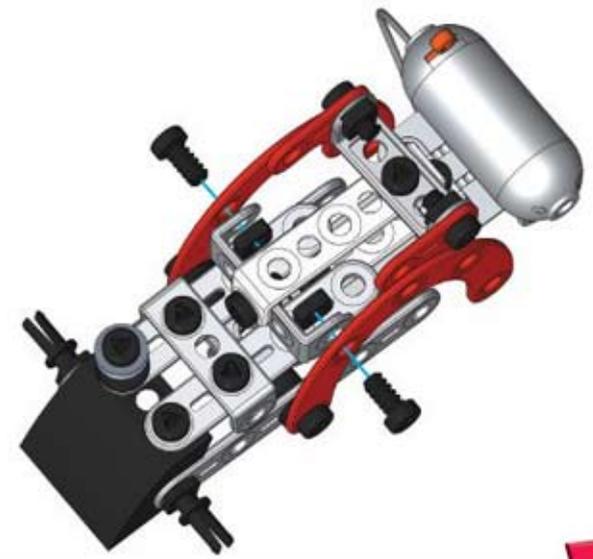
11



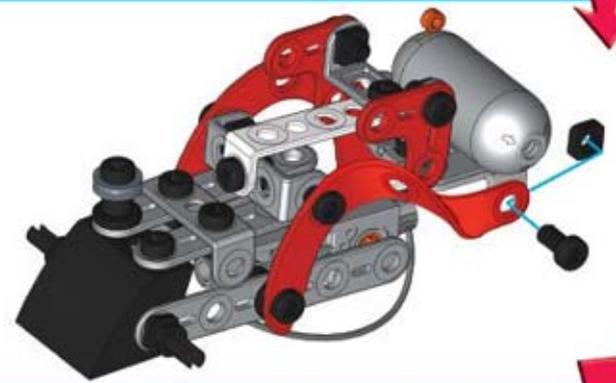
12



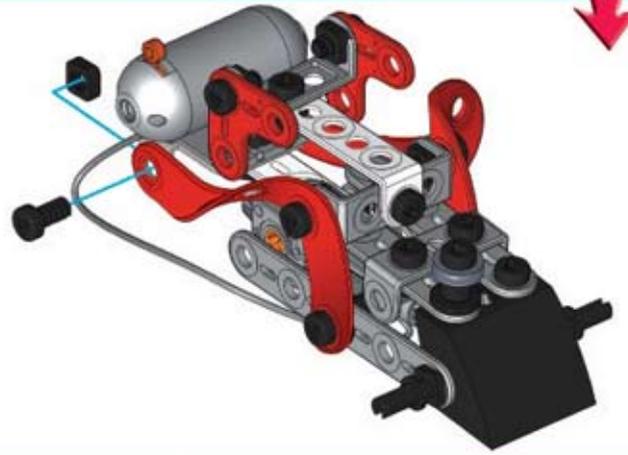
13



14



15



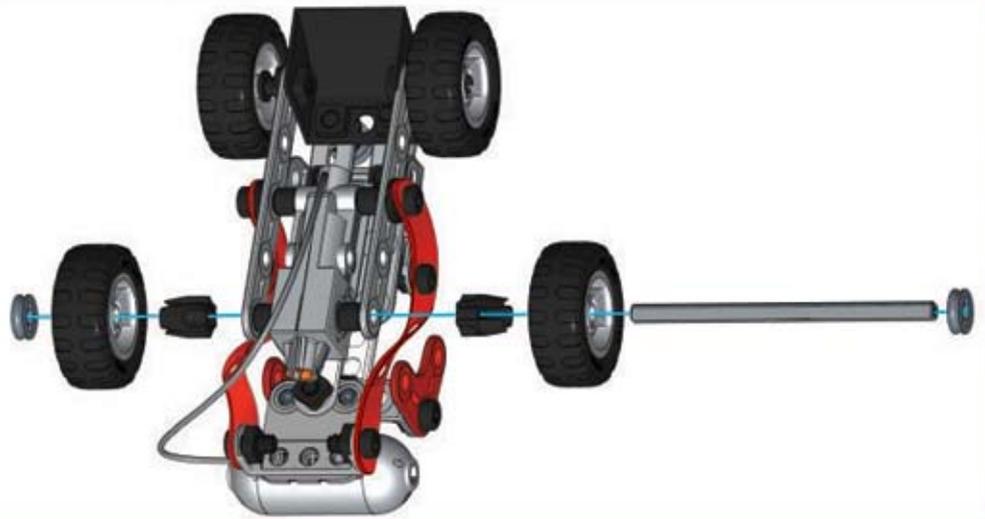
16



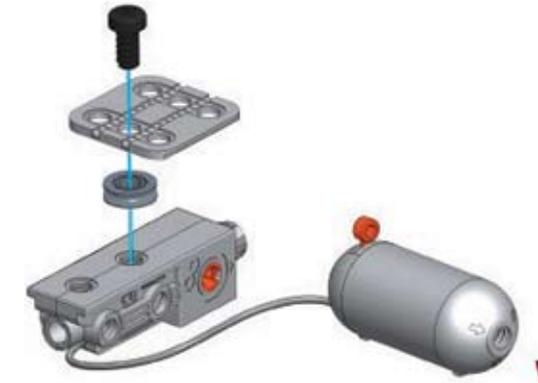
17



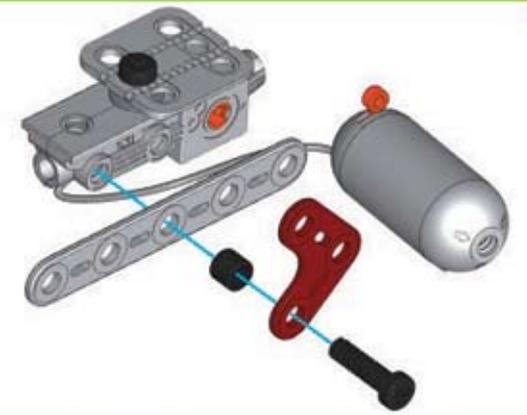
18



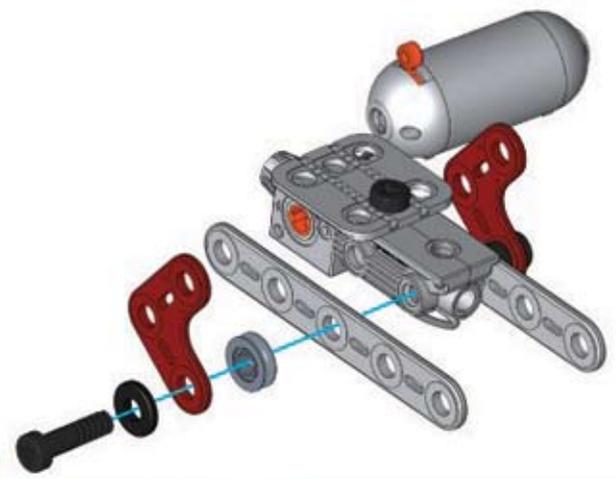
1



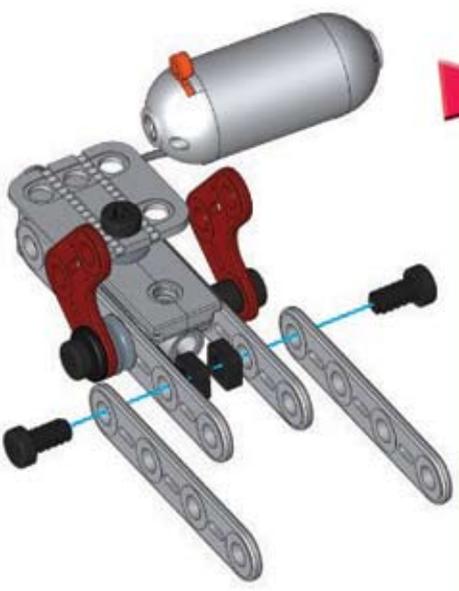
2



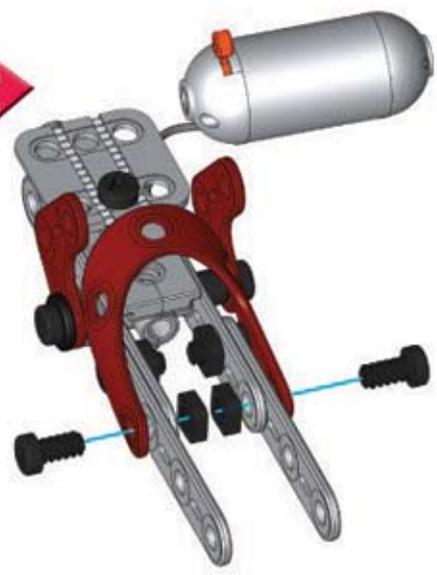
3



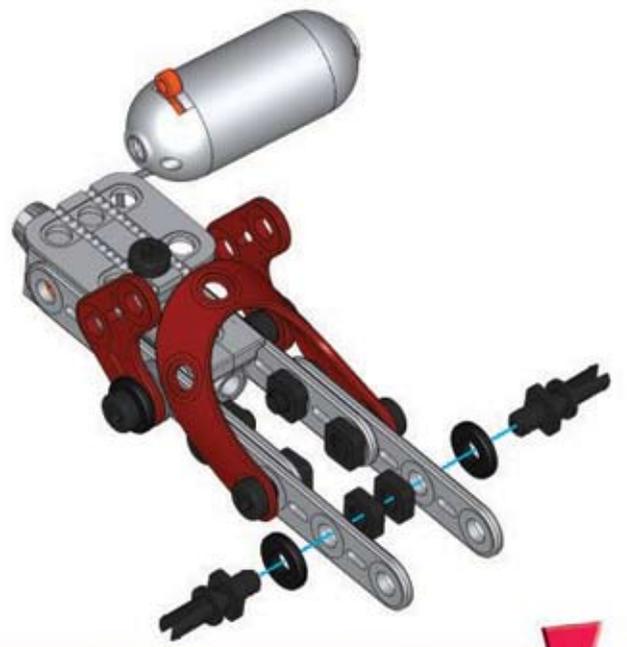
4



5



6



7



8



9



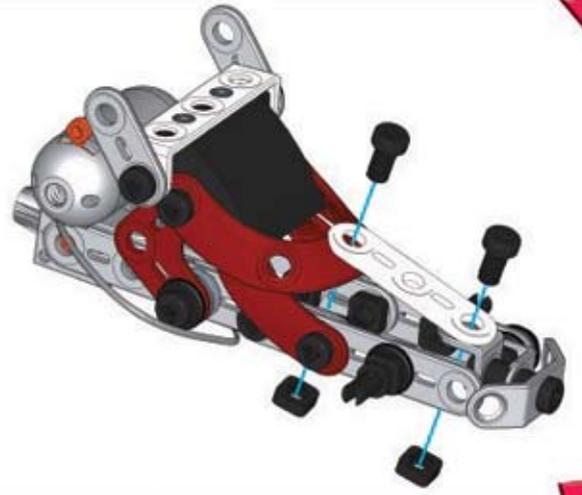
10



11



12



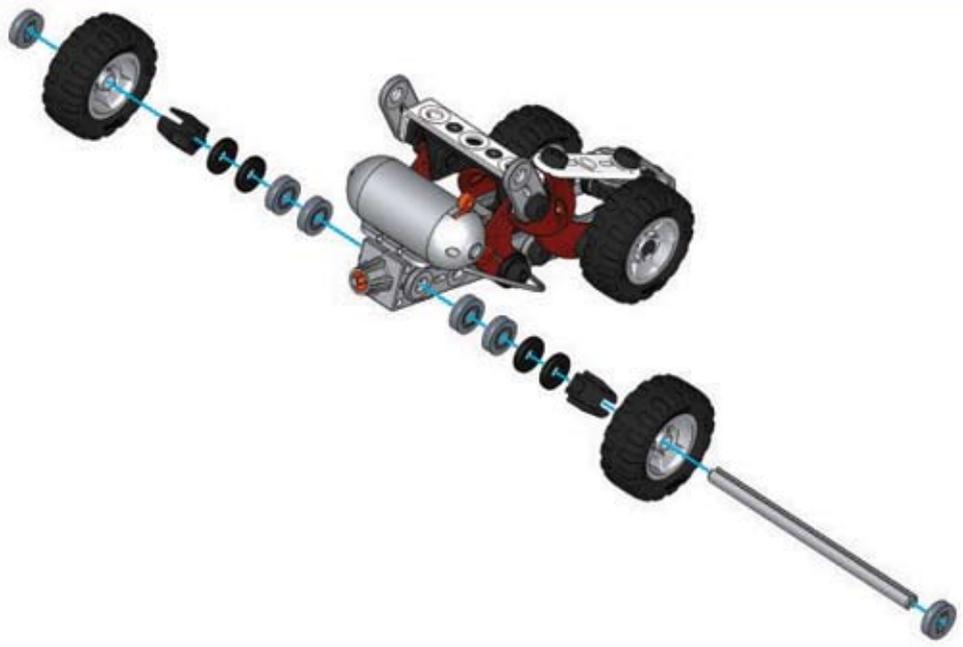
13



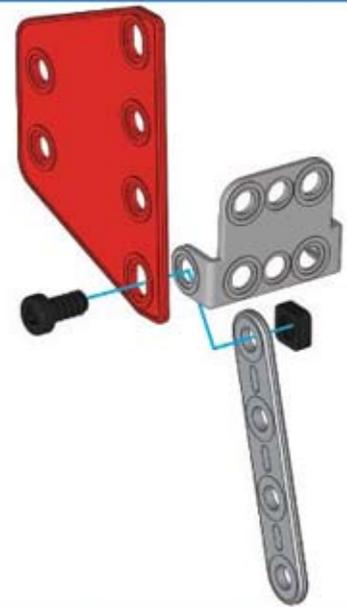
14



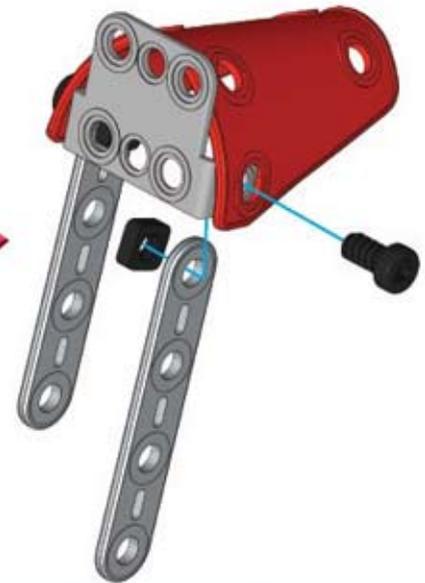
15



1



2



3



4



5



6



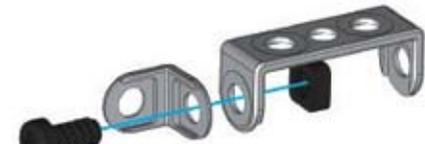
7



8



9



10



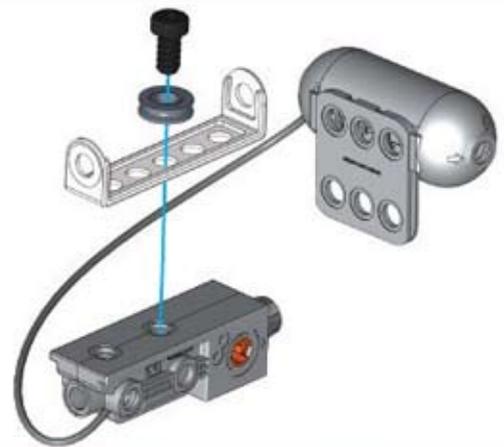
11



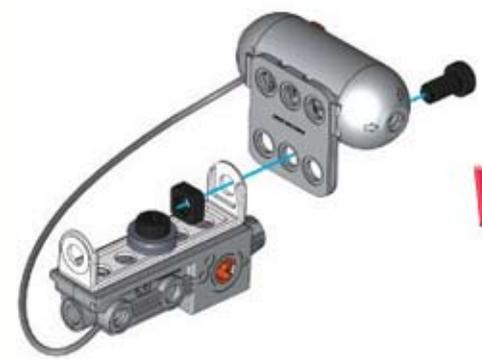
12



13



14



15



16



17



18



19



20



21





1



2



3



4



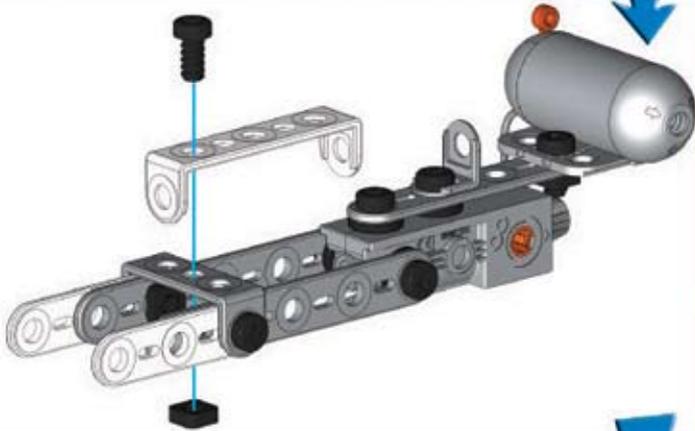
5



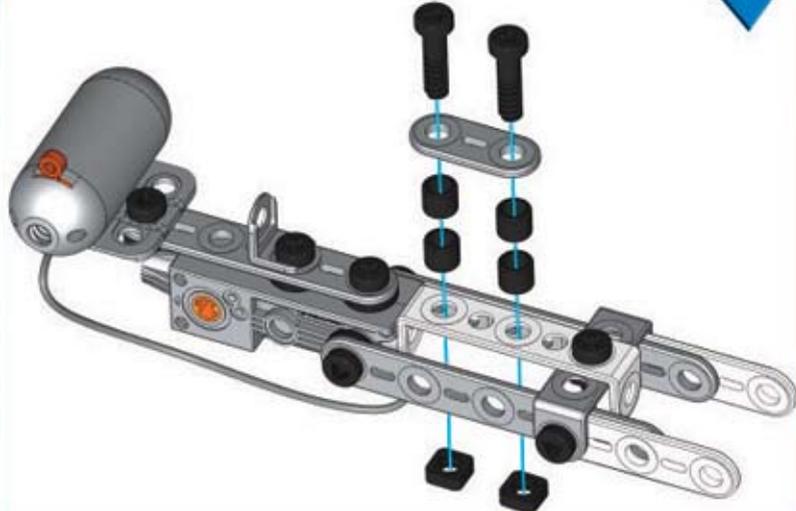
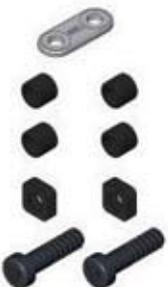
6



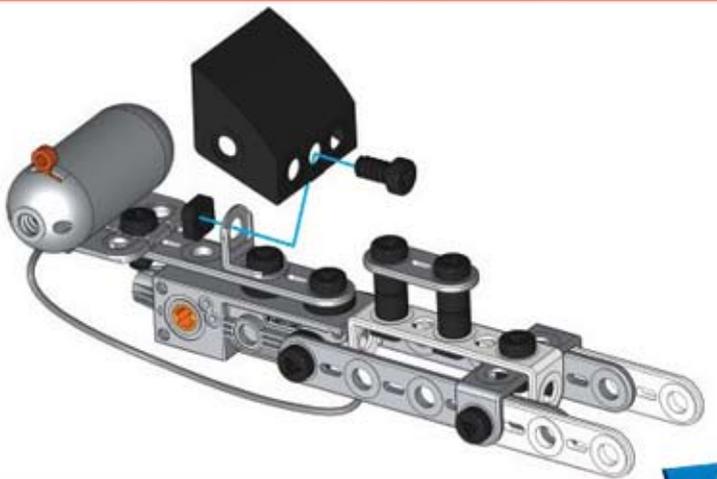
7



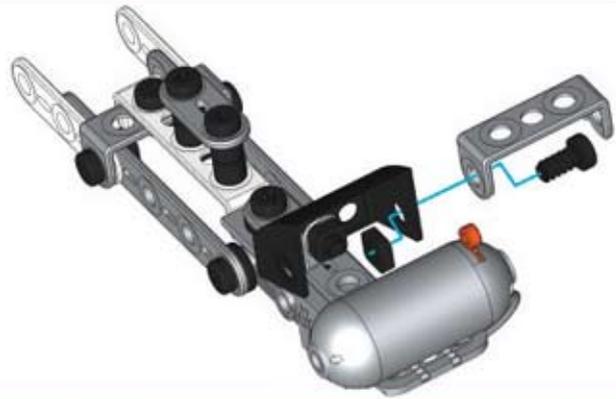
8



9



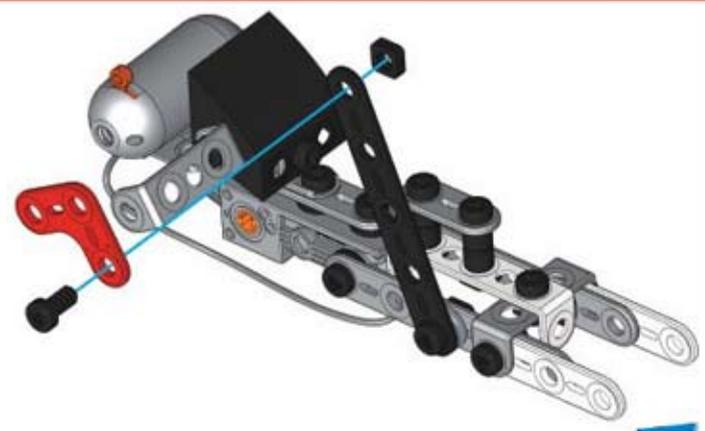
10



11



12



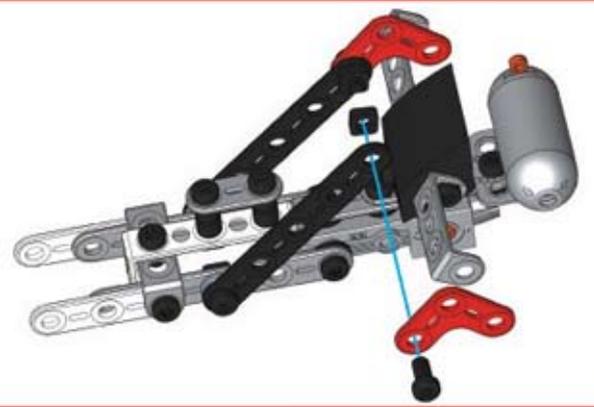
13



14



15



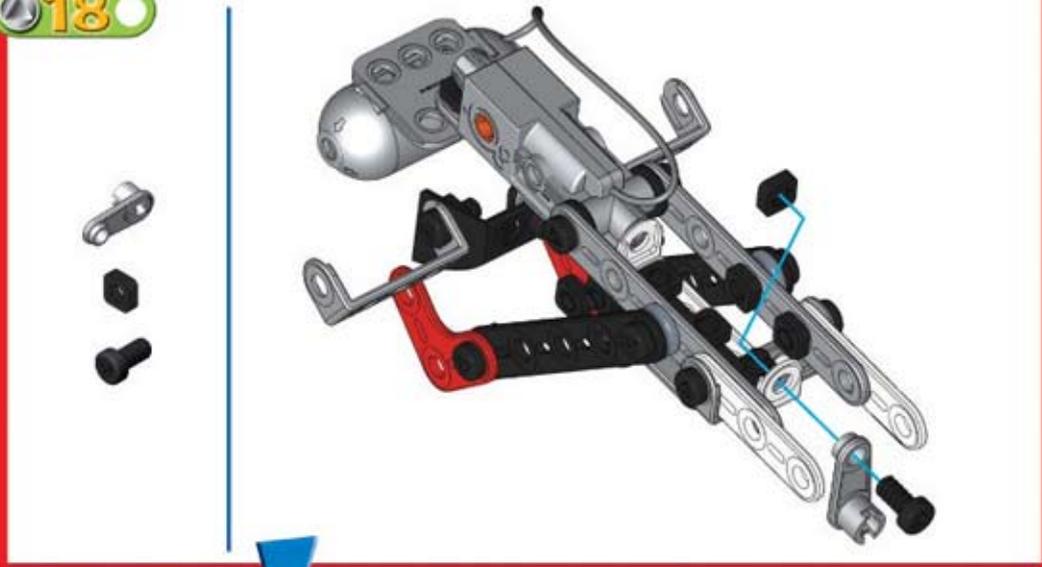
16



17



18



19



20



21



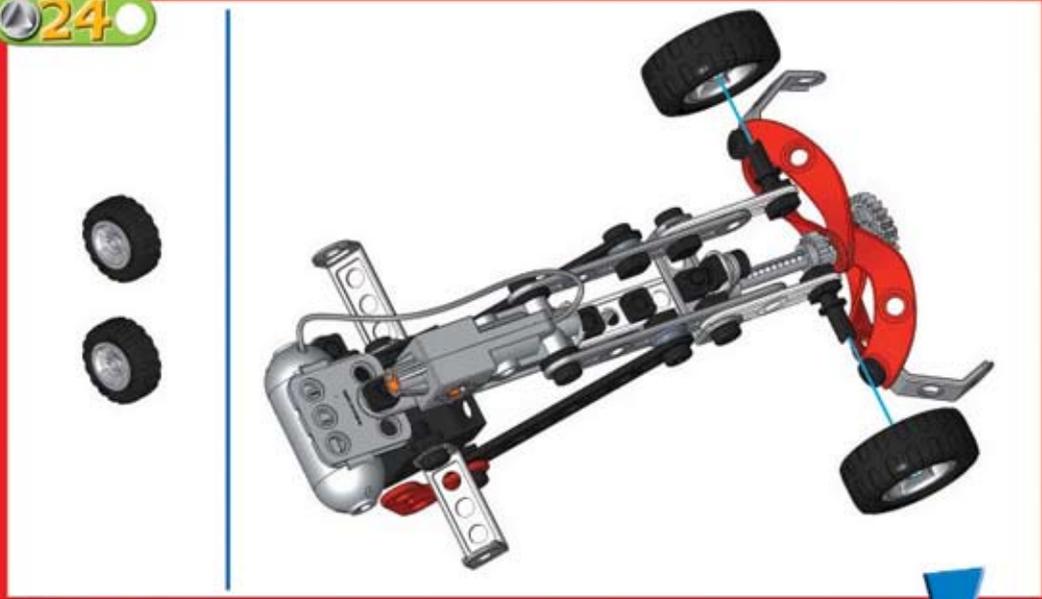
22



23



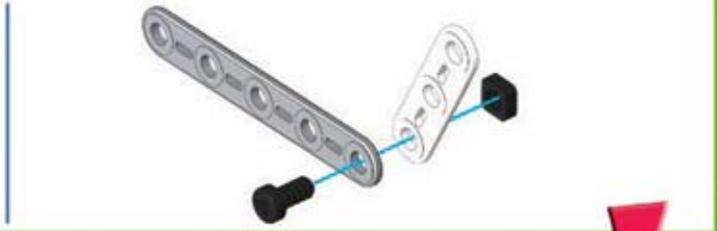
24



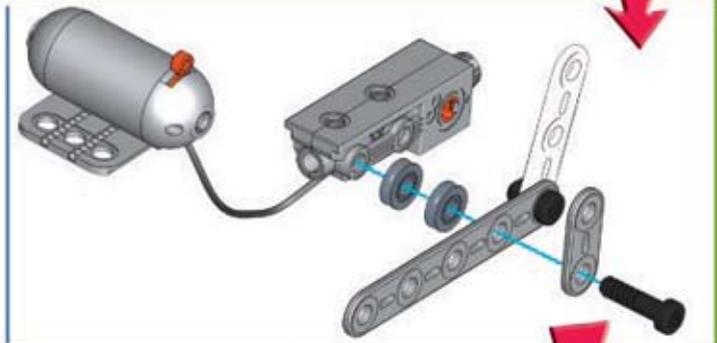
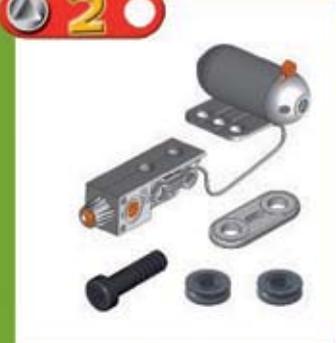
25



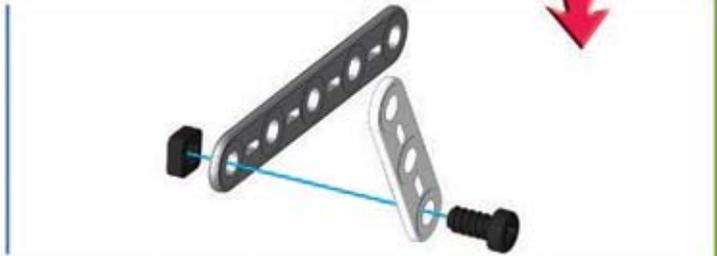
1



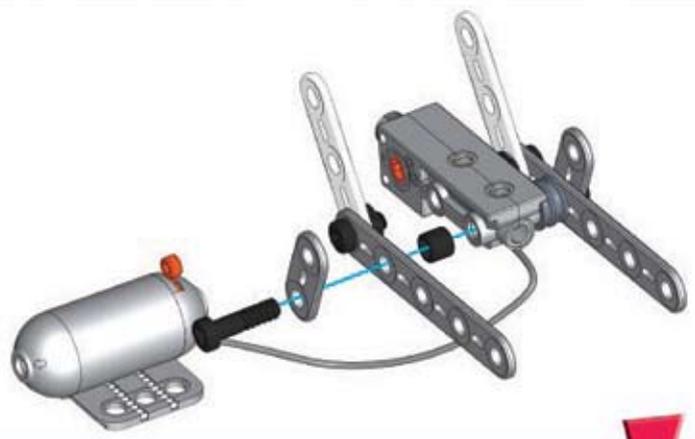
2



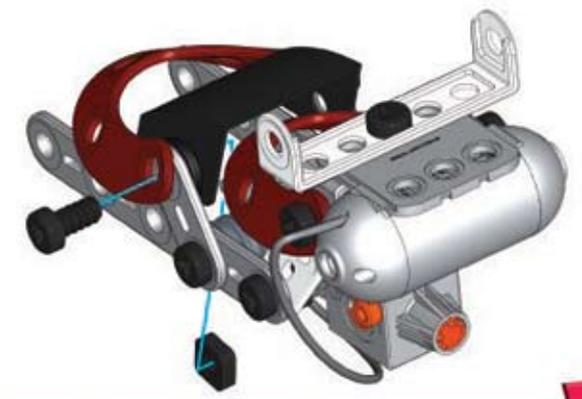
3



4



7



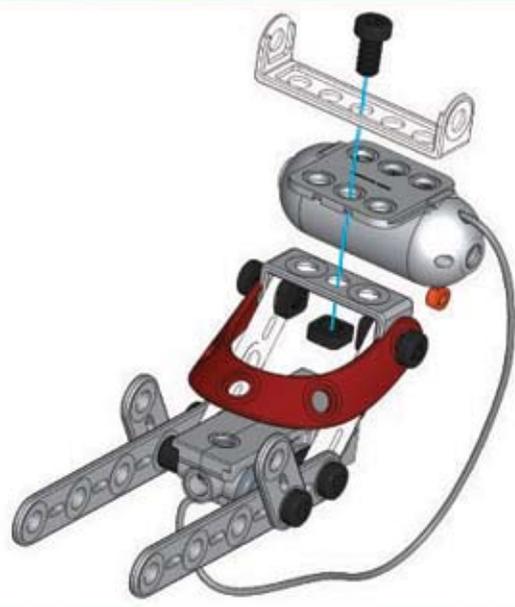
5



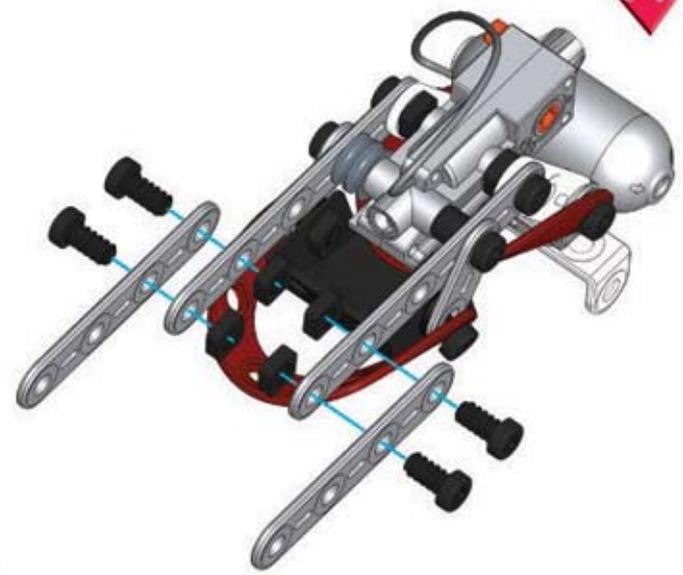
8



6



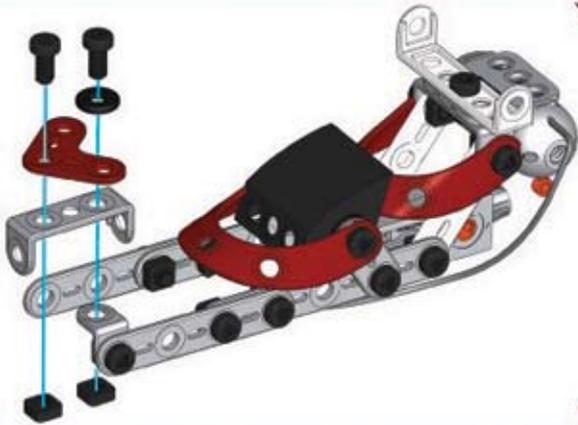
9



10



11



12



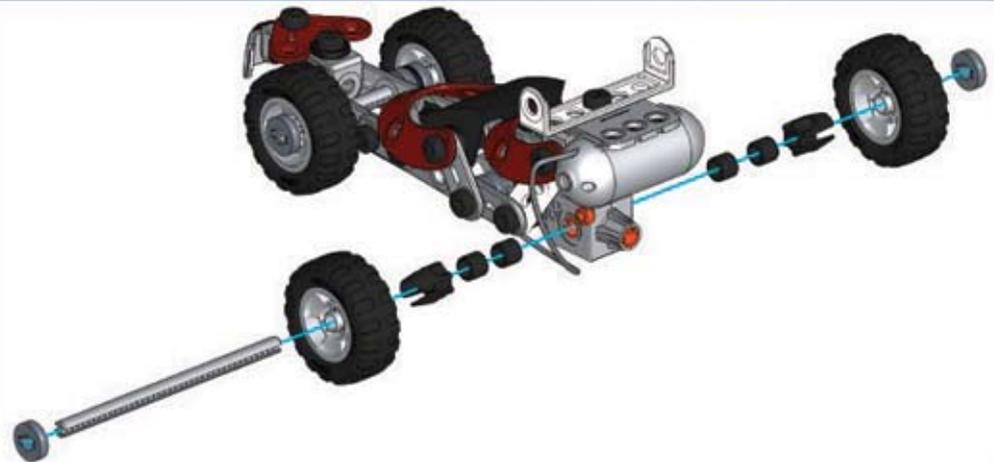
13

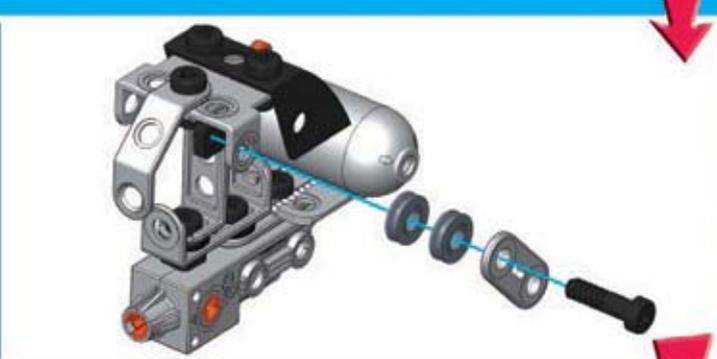
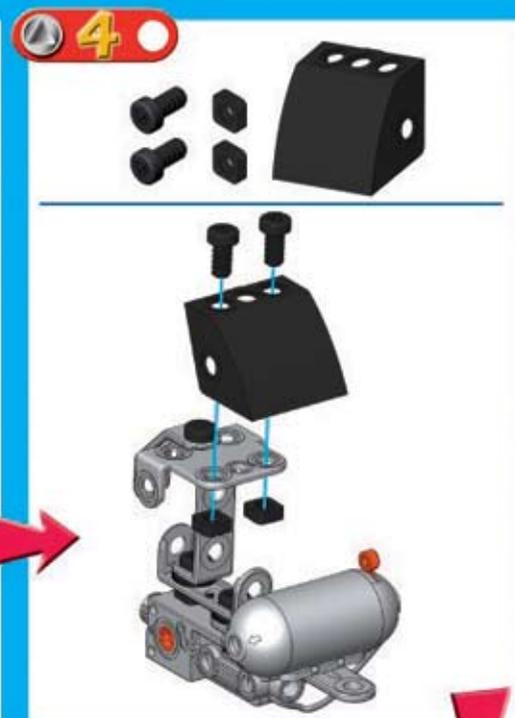


14



15





7



8



9



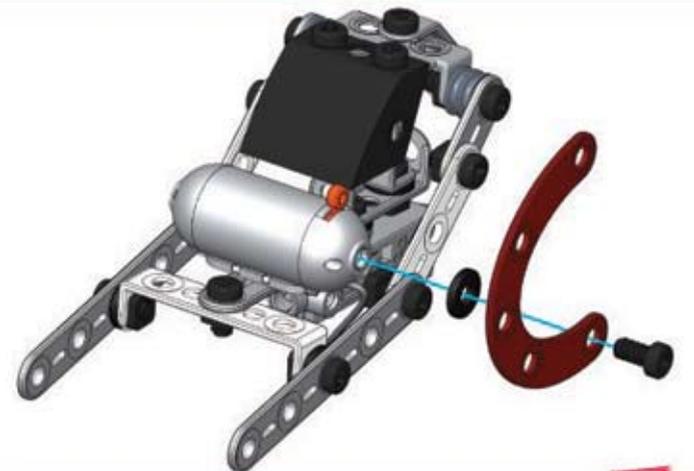
10



11



12



13



14



15



16



17



18





**GB/USA**

Disposal of electric appliances at the end of their life (applicable in the countries of the European Union and other countries with a system of selective waste collection). This symbol, placed on the product or its packaging, indicates that this product must not be disposed of with the household waste. It must be handed over at an appropriate collection point for the recycling of electric and electronic appliances. By ensuring that this product is disposed of in an appropriate manner, you will be helping prevent the potentially negative consequences on the environment. The recycling of the materials will help conserve natural resources. For any additional information on the subject of recycling this product, please consult your local authorities, your waste collection centre or the shop where you purchased the product.

When replacing your used batteries, we ask that you observe the regulations in force regarding their disposal. Thank you for depositing them at the place provided to that effect in order to ensure that they are disposed of in a safe manner and the environment is respected.

**F**

Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (applicable dans les pays de l'Union européenne et aux autres pays européens disposant de système de collecte sélective).

Ce symbole, apposé sur le produit ou son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez consulter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Lors du remplacement de vos piles usagées, nous vous demandons de suivre la réglementation en vigueur quant à leur élimination. Nous vous remercions de les déposer à un endroit prévu à cet effet afin d'en assurer leur élimination de façon sûre et dans le respect de l'environnement.

**D**

Verwertung von Elektrogeräten und elektronischen Geräten am Ende ihrer Lebensdauer (gilt in den Ländern der Europäischen Union und in anderen Ländern mit Mülltrennung).

Dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung bedeutet, dass das Produkt nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Es muss bei einer geeigneten Sammelstelle für die Wiederverwertung von elektrischen und elektronischen Apparaten abgegeben werden. Indem Sie dafür sorgen, dass das Produkt einer angemessenen Entsorgung zugeführt wird, tragen Sie zur Vermeidung möglicher negativer Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit bei. Die Wiederverwertung von Materialien trägt zur Bewahrung der natürlichen Ressourcen bei. Weiterführende Informationen zur Wiederverwertung dieses Produkts bekommen Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung, Ihrem Wertstoffhof oder in dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Wir fordern Sie auf, sich beim Austausch leerer Batterien an die geltenden Vorschriften zu Ihrer Entsorgung zu halten. Bringen Sie sie bitte zu einer dafür vorgesehenen Stelle, damit sie sicher und umweltfreundlich entsorgt werden.

**I**

Traitamento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita (applicabile nei paesi dell'Unione europea e negli altri paesi europei con sistema di raccolta differenziata).

Questo simbolo, apposto sul prodotto o sul relativo imballo, indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici. Deve essere conferito presso un punto di raccolta appropriato per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Assicurandosi che questo prodotto venga smaltito in modo idoneo, l'utente contribuirà a evitare le potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana. Il riciclaggio dei materiali contribuirà alla preservazione delle risorse naturali. Per ulteriori informazioni sul riciclaggio di questo prodotto rivolgersi presso il proprio comune, la discarica pubblica o il negozio in cui è stato effettuato l'acquisto.

Per la sostituzione delle batterie esamite si richiama di attenersi alle normative in vigore relative allo smaltimento. Conferire presso un luogo adibito a tale scopo al fine di assicurarne lo smaltimento in sicurezza e nel rispetto dell'ambiente.

**E**

Tratamiento de los aparatos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en los países de la Unión Europea y en los países europeos que cuenten con un sistema de recogida selectiva de residuos).

Este símbolo estampado sobre el producto o su embalaje indica que, cuando finalice su vida útil, el aparato no deberá ser eliminado con los residuos domésticos. Deberá entregarse en el punto de recogida adecuado para el reciclado de los equipos eléctricos y electrónicos. Al hacer lo necesario para garantizar que este producto se desecha correctamente, ayuda a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podría causar la gestión inadecuada de este tipo de residuos. El reciclado de sus materiales contribuirá a proteger los recursos naturales. Si desea más información sobre el reciclado de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, el punto de recogida más cercano o la tienda donde adquirió el aparato.

Quando cambie las pilas usadas, respete la normativa vigente en materia de eliminación de las mismas. Gracias por depositarlas en un lugar previsto a tal efecto para garantizar que se eliminan de forma segura y respetando el medio ambiente.

**P**

Tratamento dos aparelhos elétricos e eletrônicos em fim de vida (aplicável nos países da União Europeia e nos outros países europeus que disponham de sistema de recolha selectiva).

Este símbolo, afixado no produto ou na respetiva embalagem, indica que este produto não deve ser tratado juntamente com os resíduos domésticos. Deve ser entregue num ponto de recolha apropriado para a reciclagem dos equipamentos elétricos e eletrónicos. Ao garantir que este produto é eliminado de forma apropriada, ajudará a prevenir as consequências negativas para o ambiente e a saúde humana. A reciclagem dos materiais ajudará a conservar os recursos naturais. Para qualquer informação suplementar a respeito da reciclagem deste produto, pode consultar o seu município, a sua estação de tratamento de resíduos ou a loja onde comprou o produto.

No momento da substituição das suas pilhas usadas, pedimos que siga a regulamentação em vigor quanto à respetiva eliminação. Agradecemos que as coloque num local previsto para o efeito de modo a garantir que a eliminação é feita de forma segura e com respeito pelo ambiente.

**S**

Behandling av förbrukade elektriska och elektroniska apparater (gäller i EU-länderna och i övriga europeiska länder som tillämpar separat sophämtning).

Den här symbolen som finns på produkten eller dess förpackning anger att denna produkt inte ska slängas med vanligt hushållsavfall. Den ska lämnas in till en lämplig insamlingsstation för återvinning av sina elektriska och elektroniska komponenter. Genom att försäkra dig om att den här produkten kasseras på rätt sätt bidrar du till att förhindra möjliga negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa. Återvinning av material bidrar dessutom till att bevara naturresurserna. Om du behöver mer information om hur du ska återvinna den här produkten kan du rådfråga din kommun, din lokala station eller den affär där du köpte produkten.

När du byter ut förbrukade batterier ber vi dig att du följer gällande föreskrifter för hur de ska kasseras. Vi uppskattar att du slänger dem på en för foremligt avsett plats så att de kasseras på ett säkert och miljövänligt sätt.

**FIN**

Käytöstä poistettujen sähkö- ja elektronisten laitteiden käsittely (voimassa Euroopan Unionin jäsenvaltioissa ja muissa eurooppalaisissa maissa, jotka käyttävät jätteen keräysjärjestelmää).

Tuotteeseen tai pakkaukseen merkitty symboli ilmaisee, että tätä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteinä. Tuote on sen sijaan luovutettava sopivaan sähkö- ja elektronikkalaitteiden keräyskeskittelyhuoneeseen. Tämän tuotteen asianmukaisen hävittämisen varmistamisella autetaan estämään sen mahdolliset ympäristö- ja terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset. Materiaalien keräyskeskittelyä tuetaan. Tarkempia tietoja tämän tuotteen keräyskeskittelyä saattaa paikallisesta kunnantontomista, keräyskeskuksesta tai jälleenmyyjäiltä.

Kun poikast tuotetta käytetty paristot tai akut, hävitä ne voimassa olevien sääntöjen mukaisesti. Vie käytetyt paristot ja akut niille tarkoitettuun keräyspisteeseen, jossa ne hävitetään asianmukaisella tavalla ympäristöä säästien.

**DK**

Behandling af elektriske og elektroniske apparater ved slutningen af deres brugstid (gældende i EU-lande og andre europæiske lande, der råder over et selektivt indsamlingsystem).

Dette symbol, der sidder på produktet eller dets emballage, angiver, at produktet ikke må bortkastes sammen med husholdningsaffaldet. Det skal indleveres på et indsamlingssted beregnet til genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Når du sørger for, at dette produkt indleveres det rigtige sted ved slutningen af dets levetid, er du medvirkende til at forhindre de negative potentielle virkninger på miljøet og sundheden. Genbrug af materialer er medvirkende til at bevare de naturlige ressourcer. For yderligere oplysninger om genbrug af dette produkt, bedes du tage kontakt til din kommune, genbrugsplads eller butikken, hvor du har købt produktet.

Ved udskiftning af de brugte batterier, bedes du følge de gældende bestemmelser med hensyn til deres bortskaffelse. Tak, fordi du afleverer dem på et sted beregnet hertil for at sikre, at de bliver tilintetgjort på en sikker og miljøvenlig måde.

**NL**

Behandeling van elektrische en elektronische apparaten op het einde van hun levensduur (van toepassing in de E.U. en in de andere Europese landen die een systeem voor selectieve inzameling hanteren).

Dit symbool, dat op het product of op de verpakking staat, toont aan dat het product niet als huishoudafval mag worden behandeld. Breng het product naar het geschikte inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische toestellen. Door ervoor te zorgen dat dit product op de geschikte manier wordt verwijderd, helpt u de mogelijke schadelijke gevolgen voor milieu en mens te voorkomen. Recyclage van materiaal draagt bij tot het behoud van de natuurlijke hulpbronnen. Voor extra informatie over de recycling van dit product kunt u terecht bij uw gemeente, uw milieupark of de winkel waar u het product heeft gekocht.

Wanneer het vervangen van de batterijen betreft, vragen we u de geldende regelgeving te volgen die van kracht is op het oergebied dat u te verwijderd. We bedanken u alvast om deze op de daarvoor voorzienende plaats te deponeren zodat deze zeker op een veilige en milieuvriendelijke manier worden verwijderd.

**GR**

Επιχειρήσεις των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών στο τέλος κύκλου ζωής τους (εφαρμοσμένο στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στις άλλες ευρωπαϊκές χώρες που διαθέτουν σύστημα επιλεκτικής συλλογής).

Το σύμβολο αυτό, αναρτημένο πάνω στο προϊόν ή στη συσκευασία του, σημαίνει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορριφθεί μαζί με τα οικιακά απόβλητα. Πρέπει να παραδοθεί σε ένα κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Διασφαλίζοντας ότι το προϊόν αυτό θα απορριφθεί κατάλληλα, βοηθάτε στην πρόληψη των ενδεχόμενων αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Η ανακύκλωση των υλικών θα βοηθήσει στη βελτίωση των φυσικών πόρων. Για κάθε πρόσθετη πληροφορία σχετικά με την ανακύκλωση του προϊόντος αυτού, μπορείτε να επικοινωνήσετε με το δίκτυο σας, τη εταιρεία απορριμμάτων, τον αρμόδιο ή το κατάστημα όπου αγοράσате το προϊόν.

Όταν αντικαθιστάτε τις μπαταρίες, παρακαλούμε να τηρείτε την ισχύουσα νομοθεσία σχετικά με τη απορριμμάτων τους. Σας ευχαριστούμε που τις αναποθείτε στα προδιατεταμένα σημεία συλλογής ούτως ώστε να απορριφθούν με ασφαλή και μη επιβλαβή για το περιβάλλον.

**BULGARIAN**

Препоръка на излизаните от употреба електрически и електронни уреди (приложимо за всички страни от Европейския съюз и за останалите европейски страни, които разполагат със система за разделно събиране на отпадъците).

Този поставен върху продукта или опаковката му символ показва, че този продукт не трябва да бъде третиран заедно с биологичните отпадъци. Той трябва да бъде оставен в подходяща събирателна пункт за рециклиране на електрическо и електронно оборудване. Като осигурите правилното използване на този продукт, ще се спомогнете за предотвратяването на възможните вредни въздействия върху околната среда и човешкото здраве. Рециклирането на материалите ще спомогне за опазването на природните ресурси. За повече информация относно рециклирането на този продукт можете да се обърнете към Вашата община, Вашия продавателен пункт или магазин, в който сте купили продукта. При смяна на използваните батерии Ви молим да спазвате действащото законодателство по отношение на тяхното използване. Ако обичате, използвайте ги на предвидено за тази цел място, за да може те да бъдат обезвредени по сигурен и щадящ начин на среда на човек.

**MALTESE**

Ir-nimi ta' apparat tal-elettriku li jkun wasal fit-tmiem tal-hajja tiegħu (applikabbli fi-pajjiżi tal-Unjoni Ewropea u fi-pajjiżi oħrajn b'sistema ta' għir ta' skart selettiv).

Dan is-simbolu, impostu fuq il-produtt jew fuq il-imbalgju tiegħu, jindika li dan il-produtt ma għandux jintrama mal-skart domestiku. Għandu jiġi prestatat f'punt ta' għir adegwat għar-rikkjaġġ ta' apparat tal-elettriku u elettroniku. Billi jiġi ttrattat li dan il-produtt jintrama bil-mod li-wieqeg, inti tkun qed tgħin fil-prevenzjoni ta' konsegwenzi potenzjalment negattivi fuq l-ambjent. Ir-rikkjaġġ tal-materjal sejjer tgħin fil-konservazzjoni tar-riżorsi naturali. Għal kwalunkwe informazzjoni addizzjonali dwar is-suggett tar-rikkjaġġ ta' dan il-produtt, jekk jogħġbok ikkonsultta lil-awtoritajiet lokali tiegħi, li-centru ta' għir ta' skart jew lil-fornit min fejn ittaxi il-produtt.

Meta tissostitwiji l-batteriji użati tiegħi, aħna ntalibuk li tsewvra r-regolamenti fis-seħh dwar ir-riżorsi tagħhom. Grazzi tal-l, tarmiġom fuq-post appropjat għal dan il-għan sabiex jintramew b'mod sikur u l-ambjent jiġi r-protett.

**CZECH**

Likvidace elektrických spotřebičů na konci jejich životnosti (platí v zemích Evropské unie a dalších zemích se systémem sběru tříděného odpadu).

Tento symbol umístěný na výrobku nebo na jeho obalu indkuje, že výrobek nesmí být likvidován s domovním odpadem. Musí být předán na jeho sběru indkované místo pro recyklaci elektrických a elektronických přístrojů. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete předcházet potenciálním negativním dopadům na životní prostředí. Recyklace materiálů přispívá k ušetření přírodních zdrojů. Další informace o likvidaci starého vybavení si můžete vyžádat od místních úřadů, poštů, zabývajících se likvidací komunálních odpadů nebo obchodu, kde jste výrobek zakoupili.

Při výměně použitých baterií vás prosíme, abyste respektovali platné předpisy týkající se jejich likvidace. Děkujeme vám za to, že je oddáte na místě k tomu určené, abyste tak zajistili jejich bezpečnou likvidaci šetrnou k životnímu prostředí.

**ESTONIAN**

Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete käitlemine (rakendatav Euroopa Liidu liikmesriikides ja teistes Euroopa riikides, kus on olemas sorteeritud jäätmete kogumiskäiteline).

See sümbol toetab võtmeid näidata, et toode ei tahi käidelda koos olmejäätmetega. See tuleb toimetada elektri- ja elektroonikaseadmete kogumiskokpunktis. Hilisoleks käsitleva toote nõuetekohase hävitamise eest, aitate ühtlasi ka hoida võimalike negatiivsed tagajärjed keskkonnale ja inimeste tervisele. Materjalide taaskasutus aitab säästa loodusresursse. Tänuandub teie käsitleva toote jäätmekäitluse kohta kõige kohalikus omavalitsuses, jäätmekäitlusega tegelevate ettevõtete võrkpoodides, kust toote ostsite.

Patarede väljavahetamisel palume teil järgida kasutatavate patarede kõrvaldamise kohalikke reeglis. Täname nende viimise eest selleks ettenähtud kogumiskoknta, et tagada nende ohutu ja keskkonda austav kõrvaldamine.

**LITHUANIAN**

Elektrinis prietaisų išmetimas pasibaigus jų naudojimo laikui (taikytina Europos Sąjungos ir kitoms šalims, kuriose naudojama atliekų rūšiavimo sistema).

Šis ženklas ant gamtinio arba jo pakuoės reiškia, kad šis gamtinis negalima švesti kartu su buitiniomis atliekomis. Ji reikia atiduoti į atitinkamą atliekų surinkimo punktą, skirtą elektrini ir elektronini prietaisams surinkti ir perdirbti. Užtikrinami, kad šis gamtinis būtų tinkamai išvestas, jūs padėsite saugoti aplinką nuo galimai neigiamų padarinių. Pakartotinis medžiagų panaudojimas padės tausoti gamtos išteklius. Papildomos informacijos apie šio gamtinio perdirbimą gali suteikti vietos valdžios institucijos, butinių atliekų surinkimo tarnyba arba parduotuvė, kurioje įsigijote šį gamtinį.

Keliant panaudotus matavimo elementus, būtina laikytis galiojančių vietos taisyklių dėl jų išmetimo. Ačiū, kad išveste juos tam skirtose vietose, siekdami užtikrinti, jog jie būtų surinkami saugiai, tausoiant aplinką.

**HUNGARIAN**

Az elektrikus készítelekek hulladékra helyezésére élettartamuk lejártá után (Az EU országain belül és más - a selektív hulladékgyűjtés rendszerét alkalmazó - országokban belül alkalmazandó).

Ez a szimbólum a termék vagy annak csomagolásán azt jelzi, hogy a termék tilos a háztartási hulladékkal együtt helyezni hulladékra. A terméket át kell adni a megfelelő gyűjtőhelyen az elektrikus és elektronikus berendezések újrahazsírítása céljából. A megfelelő helyezés biztosításával segít megelőzni az esetleges negatív környezeti ártalmak kialakulását. Az anyagok újrahazsírítása segít megővni a természeti erőforrásokat. Sárnyelven további információkat a termék újrahazsírítására vonatkozóan, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz, a hulladékgyűjtési központhoz vagy az üzlethez, ahol a terméket vásárolta.

A használt elemek kicserélésékor, arra kérjük, hogy tartassa be a hatályos vonatkozó rendelkezéseket. Köszönjük, hogy a kétértő pontban helyezte azokat hulladékra, elősegítve, hogy azok ártalmatlanul birtosítsós módon és a környeztet tiszteletben tartásával történjen.

**SLOVENIAN**

Odraganje elektriske in elektronske opreme ob koncu njene življenjske dobe (velja v državah Evropske unije in drugih evropskih državah, kjer je v veljavi ločno zbiranje odpadkov).

Ta simbol na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da se izdelka ne sme odločiti med gospodrske odpadke. Odložiti ga je treba na zbirno mesto za recikliranje elektriske in elektronske opreme. Če izdelke odložite na zbirno mesto, se pomagajte preprečevati morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi. Recikliranje materialov pripomore k ohranjanju naravnih virov. Nadaljnje informacije v zvezi z recikliranjem tega izdelka so na voljo v vsli občini, na depozitni odpadkov ali v trgovini, kjer ste izdelki kupili.

Pri menjavi baterij upoštevajte veljavne predpise o njihovem odaganju. Zahvaljujemo se vam za uporabo predvidenih zbirnih točk za odpadne baterije, saj tako zagotavite uničenje baterij na varen način, ki spoštuje okolje.

**POLISH**

Produkty są używane do sprzętu elektrycznego i elektronicznego (stosowane w krajach Unii Europejskiej i innych krajach europejskich posiadających systemy zbiórki selektywnej).

Symbol ten, umieszczony na produkcie lub jego opakowaniu, wskazuje, że produkt ten nie powinien być usuwany wraz z odpadami komunalnymi, lecz zbiorony w odpowiednim punkcie zbiórki użytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Uprzeźdźając się, że produkt ten jest prawidłowo usunięty, zapobiegasz potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. Recykling materiałów pomaga zachować zasoby naturalne. Aby uzyskać szczegółowe informacje dotyczące recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z urzędem miasta lub gminy, punktem zbiórki lub sklepem, w którym dokonano zakupu produktu.

Podczas wymiany zużytych baterii prosimy zastosować się do obowiązujących przepisów dotyczących ich usuwania. Prosimy o zwrócenie ich w przeznaczonym do tego celu miejscu, aby zapewnić ich bezpieczne usunięcie, niezagrażające środowisku naturalnemu.

**ROMANIAN**

Evacuarea echipamentelor electrice la finalul duratei de utilizare (aplicabilă în țările Uniunii Europene și în alte țări care dispun de un sistem de colectare selectivă a deșeurilor.)

Acest simbol, aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu deșeurile menajere. Acesta trebuie predat unui centru corespunzător de colectare în vederea reciclării echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod adecvat, veți contribui la prevenirea posibilității apariției negative asupra mediului înconjurător. Prin reciclarea materialelor, veți ajuta la conservarea resurselor naturale. Pentru orice informații suplimentare cu privire la reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați centrul local de reciclare sau magazinul de unde ați achiziționat produsul. Când înlocuiți bateriile uzate, vă rugăm să respectați regulamentele în vigoare, referitoare la eliminarea acestora. Vă mulțumim că le predăți unui centru special pentru a vă asigura că sunt eliminate în siguranță și respectând mediul înconjurător.

**SLOVAK**

Spracovanie elektrických a elektronických zariadení na konci životnosti (platné v krajinách Európskej únie a európskych krajinách, ktoré disponujú systémom selektívneho zberu).

Tento symbol na výrobku alebo jeho obale informuje, že tento produkt nesmie byť spracovaný s odpadom z domácnosti. Je potrebné ho odovzdať na zbernom mieste určenom pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. tým, že tento výrobok odstránite náležitým spôsobom, dopomôžete tak zabráneniu možných negatívnych vplyvov na životné prostredie a zdravie ľudí. Recyklácia materiálov napomáha zachovávaniu prírodných zdrojov. V prípade akéhokoľvek otázky týkajúcej sa recyklácie tohto výrobku môžete kontaktovať svoj mestský úrad, spoločnosť, ktorá zabezpečuje odvoz odpadu alebo predajcu, v ktorej ste tento výrobok kúpili.

Prí výmene opotrebovaných batérií vás budeme o doozňanie platných zákoných nariadení týkajúcich sa ich odstraňovania. Odovzdajte ich prosím na mieste, ktoré je určené pre tento účel, čím zabezpečíte ich bezpečné a pre životné prostredie neškodné odstránenie.

Warning! Attention! Achtung! Attenzione! ¡Atención! Aviso! Varning! Varoitus!  
Advarsel! Waarschuwung! Προειδοποίηση! Вниманне! Varování! Tähelpanu!  
İspojimas! Figyelmeztetés! Twiisjäl! Uwaga! Atentie! Pozor! Rabhadh! Uzmanību!

**GB/USA**

Warning! Choking Hazard. Contains small parts which could be swallowed. Not suitable for children under 3 years.

**FR**

Attention! Danger d'étouffement. Contient des petites pièces pouvant être absorbées. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

**D**

Achtung! Verschlückungsgefahr. Enthält verschluckbare Kleinteile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

**I**

Attenzione. pericolo di soffocamento! Contiene pezzi piccoli che potrebbero essere ingoiati. Non adatto ai bambini sotto i 3 anni.

**E**

¡Atención! Riesgo de asfixia. Contiene piezas pequeñas que un niño podría tragarse. No conviene a los niños menores de 3 años.

**P**

Aviso! Perigo de se engasgar. Contém peças pequenas que podem ser engolidas. Não aconselhável a crianças com menos de 3 anos.

**S**

Varning! Risk för kvävning. Innehåller små delar som kan sväljas. Ej lämplig för barn under 3 års ålder.

**FIN**

Varoitus! Takeutumisvaara. Sisältää pieniä osia, jotka voidaan niellä. Ei sovelia alle 3-vuotiaalle lapselle.

**DK**

Advarsel! Fare for slugning. Indeholder små dele, som kan sluges. Ikke velegnet for børn under 3 år.

**NL**

Waarschuwung! Verstikkingsgevaar. Bevat kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar.

**GR**

Προειδοποίηση! Κίνδυνος πνιγμού. Περιέχει μικρά ελκυστήματα που θα μπορούσαν να καταποθούν. Ακατάλληλο για παιδιά κάτω από 3 ετών.

**BULGARIAN**

Внимание! Опасност от задъшаване. Съдържа малки части, които могат да бъдат погълнати. Не е подходящо за деца под 3 години.

**CZECH**

Varování! Nebezpečí udusění. Obsahuje malé díly, které by mohly být spolknuty. Nevhodné pro děti do 3 let.

**ESTONIAN**

Tähelpanu! Lõmbumisohu. Sisaldab väikesed osi, mida saab alla neelata. Ei sobi alla 3. aasta vanuste lastele.

**LITHUANIAN**

Įspėjimas! Uždusimo pavojus. Yra smulkių dalių, kurias galima nuryti. Netinka vaikams iki 3 metų.

**HUNGARIAN**

Figyelmeztetés! Fulladásveszély. Apró alkatrészeket tartalmaz, amelyeket a gyermekek lenyelhetnek. 3 évesnél fiatalabb gyermekek számára nem alkalmas.

**MAITSE**

Twiisjäl! Perikü li wihed jälga. Fih partijet ighar li jostghu jimbelghu. Mhuxiex adattat qhal tfaal iighar minn 3 smin.

**POLISH**

Uwaga! Ryzyko uduszenia. Zawiera małe części, które mogą zostać połknięte. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.

**ROMANIAN**

Atentie! Pericol de sufocare. Conține piese mici care pot fi înghițite. Interzis copiilor sub 3 ani.

**SLOVAK**

Pozor! Nebezpečnosť udusenía. Obsahuje malé diely, ktoré je možné prehltnúť. Nie je vhodné pre deti mladšie ako 3 roky.

**SLOVENIAN**

Pozor! Nevarnost zadušitve. Vsebuje majhne dele, ki jih je možno zaužiti. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let.

**IRISH**

Rabhadh! Guais Tachta. Piosal beaga ann a bhéadhfadh a bheith insiúite. Níl an bréagán seo oiriúnach do pháistí atá níos óige ná trí bliain d'aois.

**LATVIAN**

Uzmanību! Nosmakšanas draudi. Satur sīkas detaļas, kuras var tikt norītas. Nav piemērots bērniem, kas jaunāki par 3 gadiem.

**IRISH**

Dúscaráit fearas leictreacha agus díreoidh a soill (infheidhmíthe i dtíortha an Aontais Eorpigh agus i dtíortha eile ina bhfuil córas de bhailiú roghnóch dramhaíole).

Tuairim an sibéal seo, a dhúscaráit ar an tírge ná ar an bpeocáistú ag gabháil leis, le fíor nach eart an tírge seo a dhúscaráit le díomháil an tseighlích. Ní mór é a thabhairt suns ag ionáil tuáil bailiú ina ndéantar fonnais leictreacha is leictreonaíca a athchúisil. Trí dhírteú go ndéantar an tírge seo a dhúscaráit ar mhodh eol, beidh tú ag cabhrú chun imníochtú díúthach ar an timpeallacht a sheachaint. Cabhróidh athchúisil an obair chun acmhainní nádúrtha a chosmáil. Chun gan eolas breise a fháil faoi athchúisil an tírge seo, déan tionscnamh níos é do fhóil é le d'údair áitiúil, d'áinead bailiú dramhaíole nó le an sópa inar chomhoigh tú an tírge.

Agus na cailimáil caite ó gearrthoimh uait, iarrann muid ort doí leis na rialacháin atá i bhfeidhm faoi na dhúscaráit. Go raibh maith agat es iad a dhúscaráit ag an áit a cuireadh ar fáil le haghaidh sin chun a dhírteú go ndéantar iad a dhúscaráit ar mhodh náiláilte agus go dhugtar umóir don timpeallacht.

**LATVIAN**

Atbrīvošanas no elektriskām ierīcēm, kuras vairs netiek izmantotas (attiecas uz Eiropas Savienības valstīm un citām valstīm, kurās pastāv selektīva atkritumu savākšanas sistēma).

Šis simbols, kas atrodas uz ražojuma vai tā iepakojuma, norāda, ka šo ražojumu nedrīkst izmet kopā ar sadzīves atkritumiem. Tas jānodod īpaši pārstrādāšanai paredzēto elektrisko un elektronisko ierīču savākšanas punktā. Nozīmē, ka šis ražojums tiek izstrādāts atbilstīgi veidā, jās palīdzēsiet novērst iespējama negatīvo ietekmi uz vidi. Materiālu pārstrāde palīdz saglabāt dabas resursus. Lai iegūtu papildu informāciju par šī ražojuma pārstrādi, lūdz, sazināties ar vietējām varas iestādēm, turvāko atkritumu savākšanas centru vai veikali, kurā jūs iegādājāties šo ražojumu.

Nomainot iztostas baterijas, lūdz, ievērojiet spēkā esošos noteikumus par to izstrādāšanu. Lūdz, neviensojiet tās šim nolīkam paredzētā vietā, lai nodrošinātu to, ka tā izstrādāšana netiek drēli un ka tiek ievēroti ar vides aizsardzību saistītie apsvērumi.